

onafhankelijk dagblad
voor Aruba en de
Nederlandse Antillen
opgericht in 1884

abonnementsprijs Af 26,-
losse nummers Af 1,30
zaterdag met Ñapa Af 1,55

woensdag
28 januari 2009
jaargang 125
nr 023

AMIGOE



3 Aruba

Ernstig ongeluk
Sasakiweg



6 Sport

Stevens neemt
ontslag bij PSV



8 Financieel

Groot banenverlies
in Cariben



14 Wereld

Tienduizenden
demonstreren
op Madagaskar



Nieuwe bouwfraude in de maak

WILLEMSTAD/MAAS-TRICHT — De rijksrecherche heeft gisterochtend zes gemeenteambtenaren en een ambtenaar van de provincie Limburg gearresteerd. Ze worden verdacht van omkoping. In ruil voor giften zouden zij bouwbedrijf Janssen de Jong Infra hebben voorzien van vertrouwelijke informatie over aanbestedingen voor infrastructurele projecten van gemeenten en provincie.

Ook zou het gaan om niet nader gedefinieerde projecten op de Antillen in de jaren 90.

Het gaat om ambtenaren in Maastricht, Heerlen, Stein, Nuth en Spijkenisse. Van de verdachte ambtenaren zijn de werkplekken doorzocht. Bovendien doorzocht de rijksrecherche vier vestigingen van het bouwbedrijf in Meerssen, Horst, Valkenswaard en Breda en de woningen van twee functionarissen van het bouwbedrijf in Landgraaf. Tot de giften die de ambtenaren vermoedelijk van het bouwbedrijf hebben aangenomen behoren onder andere personenauto's, kaartjes voor het bezoek aan sportevenementen en concerten, buitenlandse reizen en etentjes in exclusieve restaurants.

Honderd rechercheurs

Bij de doorzoeken in de gemeentehuizen en het provinciehuis is beslag gelegd op een grote hoeveelheid documenten van alle verdachte projecten waarin Janssen de Jong Infra in het verleden betrokken is geweest. In de woningen van de ambtenaren en de bouwers is ook een grote hoeveelheid administratie in beslag genomen. Het provinciebestuur van Limburg heeft geschokt gereageerd op de aanhouding van een van hun medewerkers. Het onderzoek onder leiding van het Landelijk Parket naar malversaties en corruptie van ambtenaren is in de zomer van 2007 begonnen naar aanleiding van informatie dat het bouwbedrijf zich schuldig maakte aan omkoping.

In totaal zijn meer dan honderd rechercheurs ingezet op veertig doorzochte adressen.

ORANJESTAD — Raffinaderijen waar Valero van af wil en niet verkocht krijgt, gaan hoogstwaarschijnlijk definitief dicht. Dit heeft de hoogste baas van de Amerikaanse oliemaatschappij, Bill Klesse, gisteren tegen een buitenlandse analist gezegd, nadat het bedrijf 2008 afsloot met rode cijfers. De raffinaderij in San Nicolas is een van de raffinaderijen die Valero graag verkocht ziet.

PR-directeur Bill Day laat vanuit San Antonio weten dat Klesse antwoordde op een 'hypothetische vraag'. Aruba hoeft er volgens hem dus niet vanuit te gaan dat vanwege de teruglopende wereldconomie de raffinaderij op korte termijn haar deuren moet

sluiten. Day bevestigt dat er opnieuw kopers zijn geweest voor Valero Aruba, maar wil hierover niet in detail treden. Of er weer een serieus bod op tafel ligt nadat vorig jaar de Braziliaanse overname door Petrobras mislukte, blijft dus onbekend.

Indien de raffinaderij niet wordt verkocht en de zaken niet goed blijven gaan, geeft Day na enig wikken en wegen toe dat 'sluiting een optie is.' 'Maar we hebben geen kritische deadline. We hebben ook altijd gezegd dat we niet hoeven te verkopen. Het is een van de mogelijkheden.'

De advertenties die de oliemaatschappij deze week in lokale kranten publiceerde, schetsen een ander beeld. Valero zegt hiermee de Arubaanse bevolking de 'juiste

feiten' te willen geven nadat er een perceptie is ontstaan dat het bedrijf geen belasting betaalt en slechts het milieu vervuult. In de laatste zinnen lijkt de boodschap eerder een waarschuwing: "De raffinaderij is een goede buur en waardevol voor Aruba. Maar tegenwoordig geven andere landen prikkels die aantrekkelijker zijn dan Aruba geeft - en het is nog aantrekkelijker om ruwe olie te verwerken aan de golfkust van de Verenigde Staten."

Vervolg op pagina 3

Doden door explosie in Bogotá



Een bom die verstopt zat in een pinautomaat heeft in een zakenwijk van de Colombiaanse hoofdstad Bogotá twee levens geëist.

BOGOTÁ — Twee mensen zijn dinsdag in de Colombiaanse hoofdstad Bogotá om het leven gekomen doordat een bom in een pinautomaat ontplofte. Door de explosie raakte een videotheek beschadigd. Dat maakte de politie bekend.

In eerste instantie leek het te gaan om een autobom, maar

later bleek de pinautomaat gevuld te zijn geweest met vijf kilo explosieven. Ook was sprake van twintig gewonden, maar de autoriteiten meldden later dat niemand gewond was geraakt. Vermoedelijk is de aanslag gebruikt om de eigenaar van de videotheek af te persen. Wie verantwoordelijk is, is nog

niet duidelijk. In het verleden maakte de linkse rebellenbeweging FARC gebruik van deze methode. De explosie had plaats in het noorden van de stad, in het zakengebied La Cabrera. Omwonenden en bezoekers van een nabijgelegen restaurant kwamen na de ontploffing de straat op om te helpen. Am-

balances en andere hulpverleners waren snel ter plaatse. Op 29 december raakten vijf mensen lichtgewond bij een bomexplosie in Bogotá. Bomexplosies komen zelden voor in Bogotá sinds president Alvaro Uribe gesteund door de Verenigde Staten een offensief begon tegen linkse rebelengroepen.

Bouterse ontslagen als parlementariër

PARAMARIBO — Desi Bouterse is geen lid meer van het parlement in Suriname. Een deurwaarder heeft dinsdagmiddag een brief afgeleverd bij de ex-legerleider, waarin het ontslag formeel aan hem werd meegedeeld. Dat heeft voorzitter Paul Somohardjo van de Nationale Assemblée vandaag bekendgemaakt. Het ontslag van Bouterse

vloeit volgens de brief voort uit zijn afwezigheid bij parlementaire werkzaamheden tussen 1 december 2007 en 31 december 2008.

De voorzitter van de Nationale Democratische Partij was af en toe wel in het parlamentsgebouw in de hoofdstad Paramaribo, maar tekende geen presentielijsten.

Hij hield zich op in de fractiekamer van zijn partij, in plaats van in de vergaderzaal. De NDP kondigde eerder al aan naar de rechter te stappen als Bouterse uit het parlement zou worden gezet.

De NDP en overige fracties in het parlement, verkiezingsautoriteiten en president Ronald Venetiaan

hebben een kopie van de ontslagbrief ontvangen. Somohardjo heeft aan het Centraal Hoofdstembureau gevraagd aan te geven wie in aanmerking komt voor de opengevallen plaats van Bouterse.

Dinsdag beklaagde Bouterse zich er tegen journalisten over dat het werken in het

parlement hem onmogelijk werd gemaakt. De coalitiepartijen verzetten zich sinds het aantreden van het parlement in 2005 tegen deelname van de ex-legerleider aan met name de commissies van Defensie en Justitie en Politie. Bouterse omschreef het parlement in het verleden al vaak denigrerend als 'een poppenkast'.

Zeker achttien doden bij drugsgeweld Mexico

CHIHUAHUA — De Mexicaanse politie heeft in de noordelijke staat Chihuahua zeker achttien lijken gevonden. Dat meldden bronnen binnen de politie dinsdag. Op het grondgebied van het staatsoliebedrijf Pemex in de omgeving van de stad Mon-

terrey werden nog eens vier stoffelijke overschotten aangetroffen. De slachtoffers lagen in een waterput, een aantal met dichtgeplakte ogen. Chihuahua en Monterrey liggen bij de grens met de Verenigde Staten.



**Tumba Festival
di Corsow**
en bibo riba pay-per-view

**5anochi
di Tumba**
cu sonido Dolby Surround 5.1.
Pakete Tumba pay-per-view
Afl. 125,-



* Aplica na nos oficina pa servicjonan di Cable na Caya Betico Croes of na un di nos Teleshopnan pa bo pakete pay-per-view Tumba Corsow.
* Dianan di Tumba ta di 2 pa 6 di Februari 2009

BUSINESS



Businessvrouw
Lina Domacassé:
'Passie en
enthousiasme'

Ries van Lommel:
'Kennisoeverdracht
niet taalgebonden'

Hotel Roemer & Lichaamstaal meest gebruikt

deze week:

'Kennisoeverdracht niet taalgebonden'

Insight job:
Column Harms

Succesverhaal
Lina Domacassé:
'Passie en enthousiasme'

ARUBA DAILY
ENTERTAINMENT

the plaza

Zondag 1 Februari de
"Superbowl" live op groot
scherm ...@ Cafe "The Plaza"

Geopend de gehele week
van 10.00 am - 02.00 am
Tel. 583-8826

Twister
CAFÉ

*Dominicessenstraat 10
Oranjestad, Aruba
Tel: 5839077*

Morgen Hollandse stampot

Keuken open vanaf 17:00 tot 22:30
Geopend vanaf 17:00 - 02:00
Tel. : 583-9077 Zondags gesloten

EET
CAFÉ

The Paddock
ARUBA

L.G. Smith Blvd. 13
Tel. 583-2334

Starts at 17:00
All you can
eat ribs

Jimmy's Place

Elke donderdag avond
muziek uit de jaren
80 en 90
Met DJ Ricardo

Scandals
ARUBA

Renaissance Mall 583-4488 / 733-4488

Lekker bakkie
doen bij ons met
huisgemaakte appeltaart

TASTE OF BELGIUM

Every day Twilight
Menu Between 5pm and 7pm
3- Course menu served with a glass of
wine for U\$ 32.75
Voor meer informatie: 7320833 of
catering@tasteofbelgium.aw

rent
RENT HOUSE
aruba

5 871 971

TE HUUR in : Salina Cerca

Ideale locatie vlakbij hotels, sfeervolle villa en torentje
Voorzien van 3 slaapk. + airco, 2 badk., ronde woonk
aparte keuken,berging en porch. Mooie ruime omm.
tuin met prive zwembad en volop privacy.

Afl 3.400,- p/maand vanaf april beschikbaar

www.renthousearuba.com

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van
Maandag t/m Zaterdag Radio
Nederland Wereldomroep/ANP

10:00-10:15 Nieuws Spaans
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.
11:55-12:00 Nieuws Nota

NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B.
Jazz is alive on 106.7 fm
Woens. 9 p.m./Zon. Midn.

Listen to Great Jazz
with Ray Murray
Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.

BUTISHI DI ALEGRIA
de echte lokale
muziekprogramma
met ITO & Eddie

6:30-7:25 R.N.W.O.
8:00-8:10 Nieuws Pap
8:30-9:00 Wereldpanorama
9:00-9:10 Nieuws Pap
9:30-9:45 Nieuws Creole

Info Magazine
met aktueel nieuws en elke
avond een speciale dagprogramma

NIEUWSLIJN EUROPA
ELKE DAG
OM 12.00 'S MIDDAGS
FARAWE
Live Surinaams Programma
elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00

13:00-13:30 Nieuws Pap
13:30-14:00 Bolero muziek
14:00-15:00 Locale muziek
15:00-16:00 Gevarieerd
16:00-17:00 Mexicaans

Riolering verstopt ??



PIPE CLEANING
SERVICE

Ook afvoer inspectie met kleurencamera's

Wij verhelpen iedere verstopping
van afvoeren in en rond uw huis,
appartement, hotel of bedrijf.

Ontstopping met hoge waterdruk
of met moderne freesapparatuur
7395555 / 5939877


THE CINEMAS
www.thecinemas.aw Valid till Jan 28

Renaissance
INKHEART
daily: 5:30 - 7:45 - 10:00
matinee: 1:00 - 3:15
late show: 12:15

CHANGELING
daily: 6:15 - 9:10
matinee: 12:30 - 3:25
late show: 12:00

REVOLUTIONARY ROAD
daily: 4:55 - 7:25 - 9:50
matinee: 11:55 - 2:25
late show: 12:20

NOTORIOUS
daily: 4:15 - 6:50 - 9:20
matinee: 1:40
late show: 11:50

YES MAN
daily: 5:20 - 7:30 9:45
matinee: 12:45 - 3:00
late show: 11:55

MARLY & ME
daily: 4:30 - 7:00 - 9:35
matinee: 1:55
late show: 12:05

Paseo Herencia
REVOLUTIONARY ROAD
daily: 5:00 - 7:25 - 9:55
matinee: 12:00 - 2:30
late show: 12:15

INKHEART
daily: 5:20 - 7:35 - 9:50
matinee: 12:50 - 3:05
late show: 12:00

YES MEN
daily: 5:40 - 7:50 - 10:05
matinee: 1:05 - 3:25
late show: 12:15

THE PUNISHER: WAR ZONE
daily: 5:30 - 8:00 - 10:10
matinee: 1:00 - 3:15
late show: 12:25

VALKYRIE
daily: 4:55 - 7:20 - 9:45
matinee: 11:50 - 2:20
late show: 12:10

BRIDE WARS
daily: 4:05 - 6:05 - 8:05 - 10:00
matinee: 12:05 - 2:05
late show: 12:05

Drive In Till Jan 25
BOLT
Thu: 8:00 Friday: 8:00 & 10:30

VALKYRIE
Sat: 8:00 & 10:30 Sunday: 8:00

MATINEE: SAT & SUN | LATE: FRI & SAT

Niets sterkt
het ego zo

als gelijk
hebben.

Eckhart Tolle

**TE HUUR
AANGEBODEN**

1 GROTE APPARTEMENT

2 slaapkamers,
gemeubileerd,
centrale koelingssysteem,
exclusief electra / water / gas.
Huur: Awg. 1375,- per maand
(Borg Awg. 650,-)
Omgeving TeleAruba /
Pos Chiquito

Info.: 5857018

ICTgardens
"A tropical home away from home"

**Kenissen over uit
Nederland?**

Ruim en luxeus verblijven
op Montanja

Zie ICTgardens.com of bel
Carina Kelly op +297 592 2961


www.hetbinnenhuysaruba.com
Avenida Millio Croes 26 - Dakota- Tel: 582-3374

**Invitation Art show
openhouse .
Friday 30 Jan. 7:30pm
Marty Relan.**

OPROEPING

De Griffier van het Gerecht in Eeste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- alle erfgenamen van I.F. Boekhoudt, overleden op 27-11-1969
- alle erfgenamen van Jan Hendrik Maduro, overleden op 16-05-1938;
- andere belanghebbenden,

Om te verschijnen ter zitting van dinsdag 17 maart 2009 om 14.00 uur,
met betrekking tot een Marius H. (Ib) Boekhoudt ingediend
verzoekschrift met betrekking tot een perceel grond, groot 25.900 m², te
Papilon, kadastraal bekend als 1-T-442.

de Griffier

**Personeel
Gezocht**

Full time of Part time
Surinaamse Kok
met grill ervaring.
Nederlandse taal is
verplicht, met verblijfs- en werk-
vergunning.
Contact:
5837512 / 7315908
email: conciergearuba@hotmail.com


CENTRALE BANK VAN ARUBA

The Centrale Bank van Aruba ("the Bank") is an autonomous entity responsible for the stability of the value of the Aruban florin. It pursues a number of objectives arising from the statutory tasks as laid down in the Central Bank Ordinance and other legislation, which include, amongst others, monetary stability, soundness of the financial sector, and a reliable and efficient payment system.

The Internal Audit Department provides an independent, objective assurance and consulting activity designed to add value and improve the Bank's operations. It assists the Bank to accomplish its objectives by bringing a systematic, disciplined approach to the evaluation and improvement of the effectiveness of risk management, control and governance processes.

At the Internal Audit Department there is now a vacancy for a:

MANAGER INTERNAL AUDIT DEPARTMENT

Job description
The Manager's main task is to evaluate on an ongoing basis the risk exposures related to the Bank's governance, operations and information systems, in relation to the effectiveness and efficiency of operations, the reliability and integrity of financial and operational information, the safeguarding of assets, and compliance with laws, regulations and internal policies and procedures. The Manager is responsible for the design of the yearly audit plan, its execution and the reporting thereon, in accordance with the International Standards for the Professional Practice of Internal Auditing issued by the Institute of Internal Auditors. The Manager must also actively contribute to enhance the scope and quality of the internal audit function, in consultation with the President and the Audit Committee. The Manager also acts as a liaison between the Bank and the external auditor and ensures the timely delivery of all information and documents necessary for the yearly external audit and other external audit assignments. The Manager reports directly to the President.

Profile
The candidate must have a Post-Master degree in Accountancy (RA, CPA or similar), ample experience in the auditing profession at a management level (including the audit of financial institutions), working knowledge of IT, excellent communication skills (both oral and in writing), high ethics and professionalism.

Furthermore, he/she should have excellent command of Dutch and English, both verbally and in writing, and must be result-oriented, dispose of organizational and problem-solving abilities and be able to deal effectively with stressful situations.

Conditions of employment
Besides an adequate salary, the Bank offers good secondary benefits, such as the participation in a collective pension plan.

Written reactions, including curriculum vitae and relevant references, should be sent within two weeks from date to the President of the Centrale Bank van Aruba, J.E. Irausquin Boulevard 8, Oranjestad, Aruba.

A psychological test may be part of the selection procedure.

For further information please contact Mr. Carrol Connor, Manager Internal Audit Department,
telephone: +297 525-2151 or email: c.a.connor@cbaruba.org.

DANA'S
Furniture & More
Best Price Quality

**Naast onze meubelen,
bedden en matrassen
voeren wij ook een
uitgebreide lijn in
bad- en bedtextiel.
Europese kwaliteit
in veel verschillende
kleuren en maten.**

Schotlandstraat 43-3
Tel: 583 0912
Dinsdag t/m zaterdag van
10.00 uur tot 18.00 uur


Bliep bliep no Bla Bla

We are an IT Consulting and a
Software Development Company.
We are specialized in:

- IT Consultants
- Project Management
- Software Engineers
- PADS LCD Displays
- Administrative Software
- Medical Software
- Web Development
- Payroll System Qwanto!

Tel: 582 4492
www.itpinternational.com

**Personeel
Gezocht**

Full time of Part time
Bartenders en Waiters
Min. 3 jaar ervaring.

Nederlandse taal is verplicht, met
verblijfs- en werkvergunning.
Contact:
5837512 / 7315908
email: conciergearuba@hotmail.com


**SERVICIO DI TELECOMUNICACION
DI ARUBA
SEROE BLANCO
ARUBA**

ANUNCIO

SETAR N.V. ta informa usuarianan di telefonnan
cellular GSM cu pa motibo di trabounan di mantencion
na e plataforma di GSM, lo tin interrupcion di servicio:

**diaranson 28 di januari
cuminando 12'or di anochi
pa diahuebs 29 di januari 5'or di mainta**


SAMSOM - BOOKSTORE
A N T R A C O

presents...

**...THE BEST
BOOKS**

to have when you are
caught at the beach!

The No.1 Bookstore in Aruba is located at
L.G. Smith Blvd. 126 • Tel: 5823434

Nieuwe vorsten carnavalsmuziek

ORANJESTAD — Carnaval 55 heeft gisteren zijn nieuwe Calypso en Roadmarch ‘vorsten’ gekroond. De jonge zangers hebben muziek van hoge kwaliteit geleverd en werden daarbij massaal gesteund door een groot publiek. In de kindercategorie heeft Fakir Boekhoudt, ‘Kid Dynamite’, de kroon van de Roadmarchkoning veroverd, terwijl Joscar de Kort, ‘King Shine’, de Calypsowinnaar is geworden.

De enige koningin uit het kwartet is Chantal Quandt, ‘Queen Chanty’, die de eerste plaats heeft gewonnen in de jeugd-Roadmarchwedstrijd. Aan haar zijde regeert Michel Tromp, ‘Mighty Spinner’, het Calypsokoninkrijk. De Calypso Kings wisten goed de essentie van de Calypso te behouden, met hun nummers waarin De Kort een boodschap uitsprak naar verbetering met *Spaar nos muchanan*, en Tromp een steek onder water gaf naar zijn tegenstanders met *Winning towards the best*. De Roadmarch van Boekhoudt, *Moco Jumbie Jam*, had een opzwepende toon die aanzette tot hossen zoals dat hoort tijdens carnaval, net zoals het nummer *Roll & Wine* van Quandt.

Aanstaande vrijdag vinden, gedurende een show, de verkiezingen van de jeugd- en



Foto: Cybmed.

Kinder-‘Roadmarch King’ Fakir Boekhoudt, jeugd-‘Roadmarch Queen’ Chantal Quandt, jeugd-‘Calypso King’ Mitchell Tromp en kinder-‘Calypso King’ Joscar de Kort.

volwassen carnavalskoninkinnen plaats. Dit evenement vindt ook in het Aruba

Entertainment Center in Dakota plaats, en begint om half negen ‘s avonds.

Arrestatieteam verdacht van geweld

ORANJESTAD — Het Openbaar Ministerie (OM) laat onderzoek doen naar een arrestatie door het Arrestatie Team waarbij buitensporig veel geweld is gebruikt. Deze persoon heeft inmiddels aan-

gifte gedaan. Zijn advocaat Paul van der Sloot deed onlangs het verzoek om leden van de speciale politie-eenheid door de rechter te laten verhoren. De rechter wees het verzoek af omdat het OM

al had aangegeven dat de zaak in onderzoek is bij de Landsrecherche. Het OM wil eerst het resultaat van dit onderzoek afwachten voordat het besluit om eventueel vervolging in te stellen.

Monica Kock:

‘Studenten niet naar Nederland sturen, maar IPA accrediteren’

ORANJESTAD — Monica Kock, partijleider van MPA, vindt dat minister van Onderwijs Marisol Lopez-Tromp haar prioriteiten duidelijk moet stellen. “Niet het huidige beleid voor het volgen van de opleiding tot onderwijzer aanpassen, maar ervoor zorgen dat het Instituto Pedagogico Arubano (IPA) erkend wordt als opleidingsinstituut, zodat het diploma van degenen die daar de opleiding tot onderwijzer afmaken, ook buiten Aruba geldig is.”

Minister Lopez-Tromp heeft onlangs te kennen gegeven dat in het vervolg Arubaanse studenten die in Nederland de opleiding tot onderwijzer willen volgen, weer een beroep kunnen doen op de zogeheten Arubalening. Haar

argument daarvoor was, dat studenten voor hun vervolgstudie zelf de keuze zouden moeten kunnen maken, zonder daarin beperkt te worden door het niet kunnen krijgen van studiefinanciering van de Arubaanse overheid. Sinds de oprichting van het IPA is het zo, dat Arubaanse studenten geen Arubalening toegekend krijgen om in Nederland aan de Pabo (Pedagogische Academie Basisonderwijs) te studeren.

Kock vindt deze beslissing van minister Lopez-Tromp vreemd: “We hebben op Aruba een school speciaal voor toekomstige onderwijzers geopend, zodat het tekort aan leerkrachten het hoofd geboden kon worden. We hadden in de tijd van de oprichting van het IPA een tekort aan onderwijzers. Is er nu, na twintig jaar, nog steeds spra-

ke van een tekort?” Volgens MPA kan dit niet, omdat – volgens cijfers van Directie Onderwijs – het aantal schoolgaande leerlingen steeds kleiner wordt. “Wat eigenlijk de prioriteit zou moeten hebben, maar tot vandaag nog niet heeft plaatsgevonden, is de accreditatie van IPA”, aldus Kock. “Als dit eenmaal is gebeurd, heeft het diploma van IPA ook buiten Aruba waarde. In plaats daarvan wordt besloten om studenten die de onderwijzersopleiding willen volgen naar Nederland te sturen. Dit bewijst dat onze minister van Onderwijs geen enkel vertrouwen heeft in de kwaliteit van IPA als opleidingsinstituut.”

Volgens de MPA-leider is de beslissing van Lopez-Tromp zorgwekkend, omdat dit nadelige gevolgen kan hebben

voor IPA en de docenten die daar werken. “Als er geen studenten meer zijn bij IPA, is er ook geen werk voor de docenten”, stelt Kock. Deze beslissing doet de MPA-leider, naar eigen zeggen, sterk denken aan de beslissing van minister Lopez-Tromp met betrekking tot de werkzaamheden van stichting Cas pa Hubentud.

“Toen er discussie ontstond tussen de minister en het bestuur van de stichting, heeft Lopez-Tromp besloten om de kinderen van Cas pa Hubentus over te dragen aan een andere instantie. Deze beslissing had tot gevolg dat de stichting doodbloedde en de deuren moest sluiten.” Tot slot vraagt Kock (zich af) of in het geval van de opleiding tot onderwijzer bij IPA, de geschiedenis zich gaat herhalen.

Sluiting Valero dreigt

Vervolg van pagina 1

Day zegt over de advertentie dit deze niet opgevat moet worden als een waarschuwing, maar om de bevolking erop te wijzen dat Valero op dit moment elders beter kan concurreren. “Vijf jaar geleden, toen we de raffinaderij overnamen, waren de omstandigheden en ook de economie beter. Nu is dat anders en daarbij telt dat we hier niet meer de waardering zoals eerst krijgen en andere problemen hebben zoals met vergunningen.”

Het mislukken van de gesprekken eind vorig jaar tussen Valero en de regering over het betalen van onder andere omzetbelasting bbo, is voor de oliemaatschappij een duidelijk signaal geweest dat Aruba veel minder belang hecht aan de raffinaderij Volgens oppositiepartij AVP zou er inmiddels een schik-

Feiten betreffende de raffinaderij in Aruba



De raffinaderij is meer dan alleen de producten die het produceert. Het is vitaal voor de economie van het eiland en het biedt een beter leven aan de bevolking van Aruba.

Een deel van de advertentie die Valero deze week in lokale kranten publiceert om de raffinaderij een beter imago te geven.

kingsvoorstel, zo heeft ze per e-mail van Valero bevestigd gekregen, op tafel

liggen. PR-directeur Day zegt daarop dat de oliemaatschappij ervoor kiest

om te wachten op de uitspraak in de arbitragezaak in februari.

Kamer van Koophandel:

Valse uittreksels in omloop

ORANJESTAD — De Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba (KvK) waarschuwt voor valse uittreksels. Volgens de Kamer gebeurt het steeds vaker dat personen met behulp van valse documenten de indruk wekken, dat hun bedrijf ingeschreven staat bij de KvK en dat ze zich aan de wet houden. Deze valse documenten zijn vaak echte inschrijvingen, die op een of andere manier gewijzigd zijn.

Alle, tot nog toe aangetroffen, valse uittreksels waren basisuittreksels in de Nederlandse taal. Van de verschillende andere uittreksels die de Kamer beschikbaar heeft, onder meer in het Spaans en Engels, zijn nog geen frauduleuze exemplaren aangetroffen. Om te voorkomen dat valse uittreksels als echt

worden beschouwd, geeft de Kamer van Koophandel de volgende tips: verlang altijd een origineel document met een recente datum, neem geen genoegen met een kopie. Een echte, originele inschrijving is herkenbaar aan de opvallende blauwe stempels en een handtekening van de betrokken KvK-medewer-

ker. Alle bedrijven en instellingen die bij de Kamer van Koophandel staan ingeschreven, hebben bovendien een uniek dossiernummer. Volgens de KvK kunnen twee verschillende bedrijven in geen geval hetzelfde dossiernummer hebben en worden oude dossiernummers niet opnieuw uitgegeven. Als de tekst ‘niet in het bezit van een geldige vestigingsvergunning’ of ‘not in the possession of a valid business establishment license’ op het uittreksel staat, voldoet het betreffende bedrijf (nog) niet aan alle wettelijke vereisten voor een inschrijving en mag

het bedrijf niet actief zijn. Iedereen die een vals uittreksel tegenkomt wordt door de KvK opgeroepen hier melding van te maken bij justitie en tevens de Kamer van Koophandel op de hoogte te brengen.

Controle

Ter controle van een bedrijfsnaam, dossiernummer, status of andere bedrijfsgegevens, kan de website (www.arubachamber.com) van de Kamer geraadpleegd worden. Deze informatie kan ook telefonisch verkregen worden via nummer 582-1566 extensie 21.

PPA:

Miljoen florin meer voor cultuurbeleid

ORANJESTAD — Als het aan de PPA ligt, vallen duinen en *kuihi*-bomen ook onder het cultureel erfgoed, komt er een nationaal museum, krijgt San Nicolas een carnavalsmuseum en reikt de regering jaarlijks geldprijzen uit aan de carnavalskoning- en koninkinnen. De buitenparlementaire partij maakte begin deze week haar cultuurplannen bekend, waarvoor naast het huidige cultuurbudget een miljoen florin extra uitgetrokken moet worden.

Cultuurbeleid moet anders worden dan de afgelopen 25 jaar, vindt PPA. Het moet ten eerste zichtbaar worden met een gebouw dat de Arubaanse cultuur symboliseert. Dit betekent volgens de partij dat Directie Cultuur, die onlangs in een pas gerenoveerd monumentaal

pand trok, weer moet verhuizen naar een meer ‘cultuurhistorisch’ gebouw. “Dit moet als een stimulans gaan werken voor alle mensen en instanties die op het gebied van de cultuur actief zijn.” In de omgeving van Tanki Leendert en Paradera is de bedoeling dat er een nationaal museum komt dat geheel aan de Arubaanse cultuur is gewijd en in San Nicolas een carnavalsmuseum. PPA wil ook een project in Santa Cruz starten dat het Arubaanse leven in vroeger eeuwen weerspiegelt.

Cultuurbehoud beperkt zich volgens de partij bovendien niet alleen tot kunst, maar ook flora en fauna moeten eronder gaan vallen. Als voorbeeld noemt de partij *kuihi*-bomen die ouder zijn dan dertig jaar. Ook de Arubaanse duinen, die langzaam maar zeker verdwijnen, verdienen de aandacht.

Wetgeving op het gebied van natuurbescherming is hiervoor dan ook noodzakelijk, aldus partijleider Benny Nisbet. Onder leiding van de minister van Cultuur moet er daarnaast jaarlijks een cultuurcongres worden gehouden, waar ook niet-gouvernementele organisaties (NGO’s) van de partij zijn, om het cultuurbeleid van de overheid te evalueren. De NGO’s moeten daarbij hun begrotingen, rapporten en jaarverslagen verantwoorden. Tevens wil de PPA dat er professionele personen bij de NGO’s worden aangesteld. Er moeten richtlijnen komen waaraan culturele organisaties moeten voldoen, maar ook extra fondsen zodat ze het cultuurbeleid kunnen uitvoeren, aldus Nisbet. De regering moet van PPA ook voor carnaval een aanzienlijke som geld beschik-

baar stellen. Dit moet ten goede komen aan de winnaars van diverse carnavalswedstrijden zodat ze vervolgens Aruba kunnen gaan vertegenwoordigen in het buitenland. Nisbet: “De regering doet dit overigens al voor het Zomercarnaval in Nederland en tijdens de Arubadag, maar ze kunnen bijvoorbeeld ook naar St. Maarten of Bonaire.”

De plannen voor het nieuwe cultuurbeleid moeten volgens Nisbet gezien worden als een uitbreiding van het bestaande regeringsbeleid. “De regering doet er wel wat aan, maar wij willen meer.” Als PPA weer regeringsverantwoordelijkheid gaat dragen, zegt de partijleider, moeten de plannen nog wel worden doorgerekend. Nisbet verwacht echter niet dat de extra uitgaven voor cultuur ten koste gaan van andere overheidsposten.

Ernstig ongeluk Sasakiweg



Foto: Alex Lucé.

ORANJESTAD — Een ernstig verkeersongeluk op de Sasakiweg heeft vanochtend, omstreeks acht uur, voor verschillende gewonden gezorgd. Twee ambulances moesten uitrukken om de gewonden met spoed naar het ziekenhuis te vervoeren. Een lichtgrijze personenauto en een donkergroene terreinwagen botsten, ter hoogte van de afslag naar het ziekenhuis, met hoge snelheid tegen elkaar. De grijze personenauto reed op de Sasakiweg richting Noord toen, ter hoogte van het ziekenhuis, een groene terreinwagen wilde invoegen. De personenauto kon niet meer op tijd remmen en knalde tegen de zijkant van de terreinwagen. Beide auto’s liepen behoorlijk wat schade op en kwamen in de berm tot stilstand. Op de foto is een agent te zien die door middel van sporenonderzoek de exacte toedracht van het ongeval probeert te achterhalen. Het gedeelte van de Sasakiweg tussen de afslag naar het ziekenhuis en de rotonde is enige tijd gesloten geweest voor het verkeer.

Marinier veroordeeld voor geweld op Aruba

ORANJESTAD/ARNHEM — Een van de twee mariniers die in november 2007 betrokken waren bij een vechtpartij voor uitgaansclub Bahia, is onlangs veroordeeld tot een geldboete van 410 euro. De militaire kamer in Arnhem heeft bij het opleggen van de straf rekening gehouden met de elf dagen die hoofdverdachte J.H.V. al heeft vastgezeten.

De militaire kamer acht het bewezen dat V. zich schuldig heeft gemaakt aan het in vereniging plegen van openlijk geweld op Aruba. Dit is volgens de kamer een ernstig feit omdat dergelijke delicten bijdragen aan gevoelens van onveiligheid bij de slachtoffers en bij men-

sen die onverwachts met dit soort geweld worden geconfronteerd. Daarbij komt dat de Nederlandse mariniers die op Aruba zijn gestationeerd te gast zijn en zich ook zo te gedragen hebben.

De twee mariniers werden ervan verdacht dat zij in de nacht van zaterdag 10 november een man in elkaar hebben geslagen. In het kader van het lik-op-stuk beleid zijn beide mariniers, na onderzoek, vastgezet in gevangenis KIA. Op de zitting van 12 januari legde verdachte V. tegenstrijdige verklaringen af. Zo verklaarde hij in eerste instantie dat hij alleen maar bij de vechtpartij aanwezig was, maar later verklaarde V. dat hij zich de precieze gang van zaken niet meer

wist te herinneren. Ook zei hij dat hij alleen maar zijn kameraad, medeverdachte E.C., die aangevallen werd, wilde verdedigen. In de verklaring die V. op 16 november 2007, een week na het voorval, heeft afgelegd zei hij dat hij ‘in gevecht gegaan is met het slachtoffer en dat hij heeft geslagen, geschopt en geduwd’. Deze verklaring is door medeverdachte E.C. bevestigd. Het slachtoffer zelf heeft verklaard dat hij door twee mariniers is aangevallen waarbij hij een klap tegen zijn hoofd kreeg en op de grond viel. Daarna begonnen de mariniers te schoppen en met gebalde vuisten te slaan. Door deze verklaringen achtte de militaire kamer het bewezen dat V. schuldig is aan de tenlastelegging.

Overleden

Sra.Hilda C. Birsby	21-01-2009
Fransisca C.Martinus Pimienta	23-01-2009
Hetty Thomas	23-01-2009
Leoncita Everon Maduro	23-01-2009
Sra.Luisa B. Werleman Koolman	24-01-2009
Maria S. Hernandis	25-01-2009
Rosa M. Arends	26-01-2009
Jose M. Werleman	26-01-2009
Sr.Agustin Lampe	26-01-2009

AGENDA

KANTOORUREN
Bilderdijkstraat 16 (unit 2). P.O. Box 323; open van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

**WACHTREGELING
DOKTOREN**
woensdag 28 januari
via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht. Tel. 584-8833.

Oranjestad:
via Huisartsenpost, Dr. Horacio Oduber Hospitaal. Tel. 587-4300.

**PRO LECHI MAMA
(PLM)**
Hulpijnen: voor alle vragen omtrent borstvoeding kan men tussen 09.00-17.00 uur bellen naar 594-9999.

**INFORMATIECENTRUM
KONINGIN
WILHELMINAFONDS
(voor kankerbestrijding)**
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-11.30 uur – Spinozastraat 9.

**EDMUND E. HARMS
STICHTING**
tel. 567-3740 of 593-0338.

**NARCOTICS-ANONYMOUS
HELPLINE**
tel. 567-3740 of 593-0338.

AIDS-HOTLINE
tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

**COÖRDINATIEBUREAU
DRUGSBESTRIJDING
(J.E. Irausquinplein 2-A)**
Tel. 583-4554 of 583-4101. Fax 583-3334.

**STICHTING
WIT GELE KRUIS**
hoofdkantoor Koningstraat 22, Oranjestad. Tel. 582-4444; fax 582-4411. Zowel voor de kraamzorg, zuigelingen- en kleuterbureaus, wijkgzorg, diëtiste alsmede informatie in het algemeen kan men tussen 14.00-17.00 uur bellen naar 582-4444. Voor urgente gevallen of administratieve zaken gelieve gedurende kantooruren te bellen.

**Verzekeringen
Pensioenen
Hypotheken**

ASCA

ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een persoonlijk karakter

Tel. 582-2720 • Fax 582-2720
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

Losse Verkooppunten Amigoe di Aruba

-Super Food
-Texaco (Sasaki)
-Texaco (Sero Blanco)
-Texaco (Wayaca)
-Valero (Boulevard)
-Valero (Sta. Cruz)
-Amsterdam manor
-Botica Eagle
-Bright Bakery
-Circle K

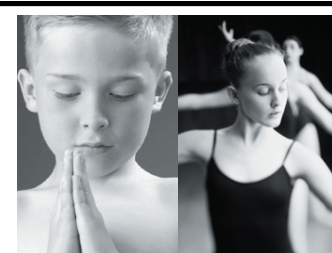
-S.Chow
-Green Hill Supermarket
-Kong Hing
-Ling & sons
-Plaza Book shop (Dakota)
-Wei Ming Supermarket
-Mundo Nobo Supermarket
-Fa Yang Supermarket
-Botica Noord

COLOFON

AMIGOE ARUBA
Tel: (297) 582-4333
Fax: (297) 582-2368
Bilderdijkstraat 16
Postbus 323
Oranjestad, Aruba
Directie:
Brenda Bouwman
E-mail:
directie@amigoe-aruba.aw
Redactie:
Sharina Henriquez
(coördinator)

Annaica Flores
Alex Lacle
Jan Breeuwer
Yvonne Veldhuis
Amigoe-aruba@setar.net.aw
Administratie:
Zulaika Kelly
(Abonnementen)
Grecia Willems (Advertenties)
Admin@amigoe-aruba.aw
Advertentie verkoop:
Zulma Kock
(Advertenties)

avisoamigoe@setar.net.aw
Distributie:
Zulma Kock
admin@amigoe-aruba.aw
Kantoor uren:
Maandag t/m Vrijdag
8.00am-4.30pm
Bankrekening nummers:
Caribbean
Mercantile Bank
#20.65.19.03
Banco di Caribe
#810278-01



Group Exercise for all ages

Check our website
for class schedule &
special membership offers

SANTOSA
Wellness for Body, Mind & Soul



SANTOSA Health Club
Bushiri 30
Tel. 582-8132

www.santosa-aruba.com

HET WEER

**Weersverwachting geldig tot donderdagmiddag
29 januari 2009 om 12.00 uur:**

Weer: halfbewolkt, af en toe zwaarbewolkt met enkele plaatselijke buien.

Wind: matig tot vrij krachtig uit oostelijke richting, windkracht 3 tot 5 (12 tot 39 km/uur, 7 tot 21 knopen). In buien af en krachtig tot mogelijk hard, windkracht 6 tot 7 (40 tot 61 km/uur, 22 tot 33 knopen).

Weeroverzicht: in de komende 24 uur zal op de Benedenwindse eilanden af en toe vrij veel bewolking optrekken en plaatselijk zullen dan enkele buien vallen. Door grote luchtdrukverschillen boven het oostelijk Caribisch gebied zal een vrij krachtige wind waaien boven onze regio.

Zeecondities: met verwachte golfhoogtes op open zee van 1.5 tot 2.5 meter zullen de condities vrij ruw zijn en opvarenden van kleine boten dienen hiermee rekening te houden.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Station	Weertype	Max	Min	Regen mm	Afgelopen 24 uur:
Aruba	regen op afstand	30	25	2.2	
Bonaire	lichtbewolkt	30	23	1.0	
Curaçao	lichtbewolkt	29	24	1.0	
St. Maarten	regenbui	29	20	3.8	
Amsterdam	zwaarbewolkt	03	-4	0.0	
Atlanta	nevel	17	12	0.0	
Bogotá	zwaarbewolkt	20	07	—	
Havana	onbewolkt	28	19	—	
Kingston	regenbui	32	23	sp	
Miami	lichtbewolkt	27	21	0.0	
New York	sneeuw	-1	-4	3.8	
Paramaribo	zwaarbewolkt	34	23	4.0	
Port-of-Spain	regen op afstand	31	23	2.1	
San Juan	halfbewolkt	27	23	2.0	
Sto Domingo	zwaarbewolkt	29	21	0.0	

COMPUTER TRAINING

QUICKBOOKS PRO 2008

- Beginners / Intermediate – 12ora – Afl. 395,00 – Start: 2 di Febr (Corporate discount 10%)
- Advanced–12ora–Afl. 395,00–Start:23 di Febr (20% discount pa esun cu tambe ta sigi Beginners)

PAYROLL IN EXCEL 2007

Advanced training di 21 ora;
Sinja traha un Payroll programma completo cu Excel usando:

- Advanced Functions;
 - Advanced Macro;
 - Advanced Formatting;
 - Visual Basic for Excel;
- Start: 5 di Febr - Prijs Afl. 650,00

- Prijsnan ta inclui tur material
- Corporate rates atractivo disponibel;

PAYROLL - PAYFLEX

(Programma completo Small Business & Non Profit Organizations)

EDUTAINMENT CENTER NV.

(Piedra Plat # 11, dilanti di Bright Bakery)
(habri di Dialuna – Diabierna di 8am-6pm; Diasabra di 8 am – 12 pm)
e-mail: info@educenter.aw
Tel. 588-7554 / 588-7544



Stichting Kinderhuis Imeldahof Aruba

Tel (297) 5870065 / 5872408 Fax: (297) 5870077 Noord 2, E-mail: imeldahofaruba@setar.net.aw P.O.Box #174(Noord)

Kinderhuis Imeldahof
Un instituto pedagogico pa
muchu homber di 6 te cu 14 año
y muchu muher di 6 te cu 18 año

TA BUSCA

Famia(nan) cu lo por duna acogida indefini na muchanan durante fin di siman y diana di fiesta.

Nos pensamento ta bai na:

- Famia(nan) serio cu
- tin tempo y motivacion pa dedicá na educacion di mucha;
 - ta dispuesto pa yuda guia y sostene mucha pa un temporada indefini;
 - ta dispuesto pa asisti na reunionan y cursonan cu ta den bienestar di e mucha en general;
 - ta para habri pa ricibi guia encuan to muchanan cu necesidadnan special;
 - ta motiva pa eventualmente bira famia di crianza den futuro

Famia(nan) cu ta interesá por tuma contacto cu Sra. Dynia Abath-Muller, director o Sra. Nimia Orman, coordinador pedagogico durante siman entre 08.00 or pa 16.00 or na telefoon 587-2403/ 587-6085 pa un cita.

Aruba is Beautiful! ...And Clean...

Support:

**Fundacion
Aruba Limpi**

☎ 583-8383

Thank you for celebrating our 45 years with us!



**NEW INDIA
ASSURANCE**

the art of being smart™



'Met Papiaments de Caribische hemel versieren'

ORANJESTAD — Hij staat met zijn 'kop' op de postzegelserie 'Grenzeloos Nederland: Aruba & de Nederlandse Antillen', heeft voor het eerst een dichtbundel in het Nederlands gepubliceerd en is even op zijn geboorte-eiland om 'masterclasses' te geven in de Arubaanse en Antilliaanse literatuur, aan Instituto Pedagógico Arubano (IPA). Als het aan hem ligt zal "Papiaments de Caribische hemelen versieren met haar flamboyant-gekleurde pijlen". Henry Habibe is niet alleen deskundige in de Spaanse taal, letterkunde en literatuur, maar ook dichter en boven alles een gepassioneerde liefhebber van zijn moedertaal Papiamentu.

door Annaica Flores

Het was voor Habibe een grote verrassing toen hij in april vorig jaar een telefoontje kreeg van een vertegenwoordiger van de Nederlandse postdienst TNT, met de vraag of hij toestemming wilde geven voor het gebruik van zijn foto, en afbeeldingen van zijn werken, op een postzegel. "Hoezo? Was mijn verbaasde reactie", aldus Habibe. Het bleek dat TNT voor het postzegelvel van Aruba, de nadruk wilde leggen op taal. Het Arubaanse vel moest een eerbetoon aan het Papiaments als literaire taal worden. Als voorbeeld van literaire werken in Papiaments, wilde TNT afbeeldingen van de tijdschriften *Watapana*, dat op initiatief van Habibe in 1968 werd opgericht, en de *Simadan* op één postzegel hebben. Op de andere moest het gezicht van Habibe, met een stuk van zijn gedicht *Papiamentu na kaminda*, Papiaments onderweg, komen te staan. "Toen zei ik dat Federico Oduber, in dat kader, ook genoemd moest worden", stelt Habibe. "Oduber is een van de weinige jonge Arubaanse dichters die werk op niveau heeft geleverd; hij heeft originele, moderne



Arubaanse dichter Henry Habibe staat op de Nederlandse postzegelserie 'Grenzeloos Nederland: Aruba & de Nederlandse Antillen'

poëzie geschreven." Op de derde postzegel van de serie staat als gevolg van het voorstel van Habibe een gedicht zonder titel van Oduber, met in de eerste zin: *mi ke hiba 'bo lèw fei tormento di bondat...*, ik wil je meenemen ver weg van de foltering van goedheid... Overigens kan, volgens Habibe, niet iedereen zich zo

maar dichter noemen. "Een dichter is iemand die niet alleen werk heeft geproduceerd, maar dit werk ook heeft gepubliceerd. Wanneer critici – en daarmee bedoel ik mensen die kennis hebben van de literaire wetenschap, én die zich aan die wetenschap hebben toegewijd – lovend zijn over dit werk, en dat ook blij-

ven, dan kan die persoon zichzelf dichter noemen."

Dichtbundel
'Vulkanisch Samenzijn' is Habibe's eerste dichtbundel in het Nederlands. Deze is vorig jaar verschenen en gaat over de breuk tussen twee geliefden. Het is niet de eerste keer dat hij een dichtbundel aan dit

onderwerp wijd. *Aurora*, zijn eerste dichtbundel uit 1968, gaat ook over de liefde. "Beide bundels zijn een reflectie van amoureuze ervaringen, met als grootste verschil dat alle gedichten van de bundel *Aurora* achter elkaar zijn geschreven, terwijl de 17 gedichten van *Vulkanisch Samenzijn* met grote tussenpozen op papier zijn gezet. Ze zijn een uiting van liefhebben, maar in de liefde kan het soms verkeerd gaan als er, bijvoorbeeld, een storing komt in de voortgang van de liefdescyclus. Dan is er verdriet, pijn, maar dat maakt met de tijd weer plaats voor liefde. Al is er sprake van afscheid, de liefde blijft toch bestaan." Daarbij geeft Habibe de dood als voorbeeld. "De dood is een reflectie van totaal afscheid, van het absolute einde, maar betekent niet het einde van een liefde."

De precieze inhoud van 'Vulkanisch Samenzijn' wordt haarfijn uitgelegd in het voorwoord van Curaçaose dichter en schrijver, Frank Martinus Arion. "De verassing is dat de bundel niet alleen de droefheid van het verlies of de breuk behandelt, maar vooral ook een poging doet de pracht van de liefde die heeft bestaan en gedeeltelijk nog bestaat, het belang en de waarde daarvan, te beschrijven", aldus Arion. Volgens Habibe heeft hij ook geen betere analyse van zijn werk kunnen wensen. "Het was voor mij een grote eer dat Arion het voorwoord voor deze dichtbundel wilde schrijven." Daarbij onderstreept hij nadrukkelijk het feit dat Arion, hoewel hij als novellist beroemd is geworden, als dichter zijn carrière is begonnen met de bundel 'Stemmen uit Afrika'. "Sinds de jaren 50 heb ik grote bewondering voor Arion, en daarom heb ik hem gevraagd om voor de proloog te zorgen."

Masterclasses
Tijdens zijn vakantie op Aruba in 2007 werd Habibe benaderd door de IPA om een masterclass te ge-

ven aan studenten Papiamentu. "Daarbij heb ik me vooral gericht op de creativiteit met de taal en heb ik instructies gegeven over wat poëzie precies is. De workshop werd bijgewoond door een groot aantal studenten." Habibe kreeg daar zo veel voldoening uit, dat hij liet weten in het jaar daarop, tijdens zijn vakantie, weer beschikbaar te zijn. "Toen is het idee ontstaan om dit, in 2009, om te zetten in lessen met een serieuzere aard. Voor IPA studenten die de bachelor opleiding Papiaments volgen." Zo gezegd, zo gedaan; gedurende twee weken verzorgt Habibe drie keer per week de *masterclasses* voor deze studenten, maakt hij gebruik van alle extra tijd om zich verder te verdiepen in materiaal voor een diepgaande studie naar de literatuur op Aruba, en probeert hij met familie, vrienden en kennissen af te spreken.

Papiaments
Hoewel Papiaments tegenwoordig een belangrijke rol speelt in de samenleving, onderwijs en bestuur van Aruba, vindt Habibe dat onze moedertaal niet in haar volledige potentieel wordt benut. "Om dit te bereiken moet Papiaments worden gestandaardiseerd, net als bijvoorbeeld het Algemeen Beschaafd Nederlands. Er moet één manier van Papiaments schrijven gehandhaafd worden, dan pas kan onze taal goed wortel schieten, groeien en bloeien", aldus Habibe. Maar dat kan niet zolang Papiaments onderhevig blijft aan de *trouble politico*, politieke geleuter. "Toen Aruba aan het strijden was voor de Status Aparte, heeft de Antilliaanse minister president, de regerende partij van die tijd het groene licht gegeven om te experimenteren met een eigen orthografie. Toen is er een commissie opgesteld om dat vorm te geven, en Aruba heeft toen gekozen voor een etymologische orthografie, terwijl Curaçao de fonologische schrijfwijze koos." Volgens Habibe is er tegen-

woordige echter geen sprake van etymologische, noch fonologische orthografie op ons eiland, maar meer van een politieke orthografie. Het verschilt per persoon, volgens zijn politieke kleur, en dat is erg nadelig voor de vooruitgang van onze taal. "Maar ik heb wel hoop dat Papiaments ooit zo sterk zal zijn als 'de horens van een stier'. Daarvoor moeten mensen zich wel inzetten. Iets doen, om wat niet goed is te verbeteren, en Papiaments sterk te maken, zoals cursussen volgen. Wij moeten allemaal ervan bewust worden, wat onze cultuur is en aandacht hiaraan schenken. Toewijding geven aan wat van ons is, dus leren! Maar niet van een *docente cualquiera*, zomaar een docent. Leren van iemand die zich serieus aan het vak toewijdt, en zijn kennis ook aan anderen wil overbrengen."

Studie

Henry Habibe werd in 1940 op Aruba geboren, en heeft hier tot 1956 gewoond. Op zestienjarige leeftijd vertrok hij naar Nederland waar hij Spaanse Taal en Letterkunde heeft gestudeerd. Van 1971 tot 1977 heeft hij op Aruba gewerkt als docent Spaans en Papiaments. Daarna heeft hij in Puerto Rico literair onderzoek gedaan naar Afro-Antilliaanse poëzie aan de universiteit van Río Piedras. In 1985 promoveerde hij in Leiden op de studie *El compromiso en la poesía afro-antillana de Cuba y Puerto Rico* over Nicolás Guillén en anderen. Hij heeft studies over het werk van Pierre Lauffer, Joseph Sickman Corsen en Luis Daal gepubliceerd, en heeft recensies geschreven voor de Antilliaanse dagbladen *Amigoe* di Curaçao en *Beurs- en Nieuwsberichten*. Habibe is lid van de adviesraad van de Werkgroep Caribische Letteren van de Maatschappij der Nederlandse Letterkunde in Leiden.

Koninkrijkssporters leggen medische test goed af



De 102 atleten die namens Aruba meedoen aan de Koninkrijksspelen werden onlangs medisch gekeurd.

ORANJESTAD — Alle 102 atleten die Aruba vertegenwoordigen op de Koninkrijksspelen, hebben de medische keuring goed doorlopen.

De fysieke gesteldheid van de atleten is erg belangrijk. Daarom moeten alle deelnemers de medische test ondergaan. De keuring bestaat uit drie delen, waarbij er gekeken wordt naar de conditie en de lichamelijke gesteldheid van de atleten. Maar ook moeten de atleten in een

later stadium een dopingcontrole ondergaan. Het eerste deel van de keuring vond afgelopen dinsdag plaats en werd verricht door de artsen Guaicaipuro Jimenez en Viviana Bustos. Alle afgevaardigde atleten zijn goed door de test gekomen.

De atleten komen uit op zeven sportonderdelen. Zo zal het voetbalteam bestaande uit achttien voetballers de strijd aangaan met de overige voetbalteams. Het softbalteam bestaat uit zeventien

spelers, terwijl er achttien honkballers in actie zullen komen. Het atletiekteam telt zestien atleten en het taekwondeteam zal met twaalf sporters uitkomen. Ten slotte zullen er twaalf zwemmers en negen synchroonzwemmers uitkomen voor Aruba. De deelnemers zullen worden bijgestaan door de leden van de medische commissie te weten Marlon Maduro, fysiotherapeut en de masseurs Vanessa Tromp, Mike Goelee en Candidi Tromp.

Kabelpakket uitgebreid

ORANJESTAD — Het standaard kabelpakket wordt uitgebreid met drie zenders die uitzenden in High Definition (HD), de nieuwe generatie beeldkwaliteit. Op kanaal 60 komt Disney Playhouse erbij. Met Engels- en Spaanstalige programma's als *Mickey Mouse Clubhouse*, *Handy Manny*, *My Friends Tigger & Pooh* en een show met de twee aapjes *Ooh* en *Aah* richt de zender zich speciaal op kinderen tussen de twee en zes jaar oud. Sportzender Entertainment and Sport Programming Network (ESPN)2 komt op kanaal 71. ESPN2 maakt zijn programma's speciaal voor het Caribisch gebied en Mexico. Het televisiebedrijf is voor 80 procent in handen van het Amerikaanse televisiestation ABC, wat op zijn beurt weer een onderdeel van The Walt Disney Company is. CNN komt er tot slot bij op kanaal 603 met nieuwsprogramma's. De drie HD-zenders zijn vanaf volgende maand beschikbaar.

Nieuw bestuur JCI

ORANJESTAD— De vrouwenafdeling van JCI Aruba heeft sinds kort een nieuw bestuur. Het bestuur bestaat uit: Zulema Farro, voorzitter; Nerissa Illis, vice-voorzitter; Nathalie Donata, secretaris; Twyma van der Biezen, penningmeester en de nieuwe pr. is Lisandra Tromp. Scheidend voorzitter is Jarisma Wouters. JCI Aruba heeft als voornaamste doel jongeren te begeleiden om ze zo te ontwikkelen tot succesvolle leiders. Voor meer informatie kan gebeld worden met Nerissa 564-4986 of Lilian 594-6166 of na vijf uur 's avonds met Zulema 567-0904. Mailen kan naar arubafemalejci@hotmail.com

Nieuwe wijnkaart



Govert van der Hout van wijnbedrijf Arion laat 20 restaurantwerknemers van L.G. Smith Steak & Chop House verschillende wijnen proeven. Met de proeverij wil het restaurant tot een gebalanceerde wijnkaart komen.

ORANJESTAD — Govert van der Hout van wijnbedrijf Arion heeft vorige week een wijnproeverij gehouden voor het personeel van restaurant L.G. Smith's Steak & Chop House in het Renaissance hotel.

Het restaurantpersoneel wil, onder meer door middel van proeverijen, een nieuwe 'perfecte' wijnkaart samenstellen. Ruim 20 medewerkers konden afgelopen week kijken, ruiken en proeven van een keur aan verschil-

lende wijnen. De volgende witte wijnen kwamen aan bod tijdens de proeverij; Kim Crawford Sauvignon Blanc uit Marlborough (Nieuw Zeeland), Tamas Estates Pinot Grigio uit Monterey (Californië) en een Veramonte Chardonnay Reserve uit Casablanca Valley (Chili). De rode wijnen die de revue passeerden waren; Alamos Malbec uit Mendoza (Argentinië), Veramonte Primus uit Casablanca Valley (Chili) en een Simi Cabernet Sauvignon uit Alexander Valley

(Californië). De wijnproeverij vorige week was de eerste in een serie. Andere wijnen die beoordeeld zullen worden komen onder meer van lijsten van The Wine Spectator, Robert Parker Wine Advocate, Wine & Spirits, Wine Enthusiast en Decanter. De wijnkaart van L.G. Smith's Steak & Chop House moet een gebalanceerde wijnkaart worden met honderd wijnen die variëren in smaak, afkomst, kleur, afdrank en andere eigenschappen.

Mario Been naar Feyenoord voor drie jaar

ROTTERDAM — Feyenoord heeft vandaag de onderhandelingen met coach Mario Been afgerond. De 45-jarige Rotterdammer ondertekent een contract voor drie jaar in De Kuip. De coach van NEC treedt op 1 juli in dienst van zijn vroegere club.

“Ik wil hier iets moois opbouwen”, was de eerste reactie van Been op zijn aanstelling. De oud-speler van Feyenoord tekende half december nog een verbeterd contract in Nijmegen tot medio 2011. Daarin was een vaste afkoopsom opgenomen bij tussentijds vertrek. Naar verluidt gaat het om een bedrag van 750.000 euro. Algemeen directeur Eric Gudde voerde vrijdag in zijn appartement in Maassluis de eerste gesprekken met Been en zijn zaakwaarnemer Rob Jansen. Beide partijen spraken daarna de hoop uit dat de besprekingen snel zouden uitmonden in een volledig akkoord. “Wij zijn ontzettend blij dat Mario Been onze nieuwe hoofdtrainer is”, liet Gudde vandaag opgetogen weten. “Hij weet als geen ander hoe deze club in elkaar zit en heeft zich daarnaast de afgelopen jaren geprofileerd als een uitstekende trainer, die het beste uit een



Mario Been

spelersgroep kan halen.” Ook Been sprak zijn blijdschap uit. “Iedereen weet dat Feyenoord mijn club is en dat ik altijd de droom heb gekoesterd om in De Kuip terug te keren als hoofdtrainer. Daarnaast ben ik blij dat de kogel definitief door de kerk is, zodat ik me voor de rest van het seizoen weer volledig op mijn werk bij NEC kan richten, te beginnen met de

wedstrijd zondag tegen uitgerekend Feyenoord. Bij Excelsior heb ik mijn vertrek in 2006 ook ruim voor het einde van het seizoen aangekondigd, juist om daarna weer mijn handen vrij te hebben en dat is goed gelukt.” Been fungeerde van 1999 tot en met 2005 als assistent-trainer in De Kuip. “Ik ben destijds met een bepaalde bijsmak vertrokken bij Fey-

enoord, maar achteraf ben ik er dankbaar voor dat het zo gelopen is. Bij Excelsior heb ik geleerd om op eigen benen te staan en bij NEC heb ik het nu al bijna weer drie seizoenen enorm naar mijn zin. Feyenoord is daarom een geweldige volgende stap in mijn trainerscarrière.” De clubleiding van NEC betreurt het vertrek van trainer Mario Been komende

zomer. Maar het bestuur van de Nijmeegse club gunt hem de overstap naar zijn grote liefde Feyenoord ook van harte. “Mario wil net als de spelers in onze selectie de top halen. Onder zijn leiding is niet alleen onze ploeg gegroeid, maar ook heel NEC. Hiervoor kunnen wij hem alleen maar dankbaar zijn”, liet technisch directeur Carlos Aalbers vandaag weten. NEC is blij dat er nu duidelijkheid bestaat over de toekomst van Been, die in Nijmegen nog een contract had tot medio 2011. “We weten nu wat ons te doen staat voor het komende seizoen”, meende Aalbers. “Het is belangrijk dat iedereen zich nu concentreert op de komende wedstrijden waarin we nog op drie fronten strijden. De thuiswedstrijd zondag tegen Feyenoord is voor Mario Been de gelegenheid om te laten zien dat hij dit seizoen nog trainer is van NEC.” Been: “Ik realiseer me dat er angst leeft onder supporters dat ik nu de halve selectie van NEC ga meenemen naar Feyenoord. Laat ik voorop stellen dat ik vind dat er bij NEC kwalitatief heel goede spelers lopen. Er zal dus altijd een kans zijn dat spelers de overstap maken naar een andere club, maar dan dient er gewoon een afkoopsom te worden betaald.”

Eneco Tour eerder

RIJSWIJK — De Eneco Tour begint op 18 augustus, een dag eerder dan gepland. De internationale wielrenunie UCI gaf de organisatoren, die vandaag het nieuws op de website meldden, toestemming voor de verplaatsing waardoor er een extra dag is tussen de Nederlands/Belgische rittenkoers en de Ronde van Spanje.

Vorig jaar haakten nogal wat renners tussentijds af omdat ze ook aan de Vuelta deelnamen. De Eneco Tour eindigt nu op dinsdag 25 augustus; de Ronde van Spanje begint vier dagen later. Daarbij sluit de wedstrijd ook beter aan op de Vattenfall Cyclassics, eveneens een ProTourkoers die op 16 augustus in Hamburg wordt verreden.

Koenders naar NEC

NIJMEGEN — NEC heeft zich versterkt met Milano Koenders. Koploper AZ verhuurt de 22-jarige verdediger tot het einde van het seizoen aan de Nijmeegse club. Hij kreeg dit seizoen in Alkmaar van trainer Louis van Gaal weinig speeltijd in

de hoofdmacht. Koenders maakte in 2007 de overstap van RKC Waalwijk naar AZ. De Amsterdammer speelde sindsdien 25 officiële wedstrijden voor de Alkmaars club. Zijn contract loopt bij AZ nog door tot medio 2012.

Jankovic niet meer nummer 1



Foto: AFP Paul Crook

MELBOURNE — Jelena Jankovic raakt hoe dan ook haar leidende positie op de wereldranglijst kwijt. Wie de Servische aflost, is nog niet bekend. Jankovic leidt de WTA-lijst sinds 6 oktober vorig jaar. Ze raakt die positie kwijt aan de Amerikaanse Serena Williams (de huidige

nummer 2) of aan een van de twee Russinnen: Dinara Safina (3) of Elena Dementieva (4). Een plaats in de finale is genoeg voor Williams of Dementieva, die elkaar morgen treffen, mits Safina verliest van haar landgenote Vera Zvonareva in de andere halve finale.

Robinho weer in opspraak

LONDEN — Een dag nadat hij werd gestraft vanwege een stiekem bezoek aan zijn vaderland Brazilië, is Manchester United-aanvaller Robinho alweer in opspraak geraakt. Ditmaal melden Engelse kranten in hun editie van vandaag dat Robinho is verhoord op verdenking van aanranding. De voetballer ontkent. Robinho is door de politie van het graafschap West Yorkshire verhoord en onder voorwaarden op vrije voeten gesteld. Het voorval, waarbij een 18-jarig meisje betrokken was, zou op 14 januari in een disco-

theek in Leeds hebben plaatsgevonden. “We bevestigen dat er met de politie gesproken is maar ontkennen elke betrokkenheid bij een misdrijf”, liet een woordvoerder van Robinho vandaag op diens website weten. Robinho verdween vorige week zonder toestemming uit een trainingskamp op Tenerife. Hij bleek even op familiebezoek in Brazilië te zijn geweest. Bij terugkeer in Manchester hoorde hij dat hij fors beboet zou worden. Naar verluidt kost het uitstapje hem 200.000 euro.

Nadal bereikt halve finales

MELBOURNE — De Spaanse tennisser Rafael Nadal heeft de laatste vier bereikt bij de Australian Open. Nadal, de nummer één van de wereld, versloeg de Fransman Gilles Simon in drie sets: 6-2, 7-5 en 7-5. Nadal treft vrijdag zijn landgenoot Fernando Verdasco. In de andere halve finale staan de Zwitser Roger Federer en de Amerikaan Andy Roddick tegenover elkaar. Verdasco (Spa/14) speelde tegen Tsonga (Fra/5) 7-6 (2), 3-6, 6-3 en 6-2.

De Amerikaanse Serena Williams heeft op de Australian Open voorkomen dat de halve finales een compleet Russische aangelegenheid zijn geworden. De drievoudig kampioene klopte Svetlana Koeznetsova met 5-7, 7-5 en 6-1 en voegde zich bij Dinara Safina, Vera Zvonareva en Jelena Dementieva, die in Melbourne eerder op de dag Carla Suárez versloeg. De eerste set was een foute festival en met name de opslag van Williams was om te huilen. Vanwege de hitte (42 graden) werd na de eerste set het dak van de Rod Laver Arena gesloten. Na een pauze van twintig minuten kwam Williams als herboren uit de kleedkamer. Ze serveerde beter en zette Koeznetsova onder druk. De Russin Dementieva schakelde echter ook een tandje bij, maar nadat ze een voorsprong van 5-



Foto: AFP William West

3 had weggegeven (mede door een simpele volley te missen op breakpoint tegen), was het beste er wel van af. Bij Williams lukte daarentegen bijna alles. Dementieva versloeg Suárez met 6-2 en 6-2. De Spaanse, die in de tweede ronde Venus Williams uitschakelde, werd aanvankelijk overklast door de olympisch De Russin Dementieva schakelde echter ook een tandje bij, maar nadat ze een voorsprong van 5-

prachtige enkelhandige backhand in stelling en zette Dementieva flink aan het werk. De Russin (4), die alle tien de breakpoints tegen wegwerkte, was echter oppermachtig op de beslissende punten.

Niet het tennis maar de hitte was vandaag het gespreksonderwerp bij de Australian Open. De organisatoren waren genoodzaakt partijen te verplaatsen. De kwartfinale tussen Serena

Williams en Svetlana Koeznetsova moest ruim een halfuur worden onderbroken omdat het schuifdak van het Rod Laver-stadion dicht moest. Dat gebeurde op het moment dat de temperatuur was opgelopen tot 43 graden, ook in een Australische zomer extreem. Op de buitenbanen hadden veel toeschouwers de tribunes al vervuild voor een plekje in de schaduw of voor een tv-schermin een van de bars.

Helling wint

TECHENDORF — Casper Helling heeft vandaag op de Oostenrijkse Weissensee de alternatieve Elfstedentocht gewonnen.

De 36-jarige schaatser uit Wageningen was in de finale te sterk voor zijn enige medevluchter Douwe de Vries. De Vries finishte op 10 secon-

den achterstand van de winnaar. Het tweetal had ruim vier minuten voorsprong op de nummer drie, Jan Maarten Heideman. Helling, die afgelopen zomer tijdens een fietstocht ten val kwam en een aantal rugwervels brak, won vorig seizoen ook de alternatieve Elfstedentocht in Finland.



Donkey Sanctuary Aruba

Open:
Mon-Fri 9 am
till 12.30 pm
Sat - Sun
10 am till 3 pm

www.arubandonkey.org 5841063 - 5684091 - 9659977

Stevens neemt ontslag bij PSV



Huub Stevens

vroegere club waar hij als speler en jeugdtrainer actief was. Onder zijn leiding presteerde de Eindhovense club

zeer wisselvallig. Na negentien duels staat PSV op de vijfde plaats in de eredivisie, op vijftien punten van

koploper AZ. “De titel moeten we vergeten”, erkende middenvelder Ibrahim Afellay na de fortuinlijke remise tegen NAC Breda. Ook was er dit seizoen vaak sprake van de nodige onrust binnen en buiten de club. Stevens kwam meer dan eens in aanvaring met ontevreden spelers. “Ondanks een grote inzet en vele pogingen en gesprekken om tot verbetering te komen, is dat niet gelukt”, oordeelde de PSV-leiding. Vice-aanvoerder Carlos Salcido wees Stevens in een interview keihard terecht. “Als ik zijn kop zie, blokkeer ik”, sprak de Mexicaan omwonden. Eerder botste de voormalige succescoach van Schalke 04 eveneens op niet mis te verstane wijze met Edison Mendez en Danko Lazovic. Ook met de media onder-

hield hij een moeizame relatie. Stevens zocht soms openlijk ruzie met de pers. Algemeen directeur Jan Reker maakte van het opvliegende karakter van Stevens geen punt. “Dit gedrag hoort bij Huub. Hij is een winnaar.” Reker, die zelf ook bij de morrende aanhang stevig onder vuur ligt, bleef Stevens tot het laatste moment steunen en verdedigen. “We moeten hoe dan ook de rust bewaren”, zei Reker zaterdag. Tijdens het duel met NAC zongen de PSV-fans dat Stevens en Reker moesten ‘oprotten’. De directie benadrukte vandaag dat in de afgelopen periode alles in het werk is gesteld om ‘Stevens maximaal te steunen en een situatie als deze te voorkomen’. PSV beraadt zich momenteel over de ontstane situatie.

Contract tegen besnijdenis

DEN HAAG — Staatssecretaris Jet Bussemaker (Volksgezondheid) overweegt een harde aanpak van besnijdenis van meisjes uit risicolanden waar deze praktijk voorkomt, zoals Eritrea, Sudan en Ethiopië. Naar Frans voorbeeld wil ze ouders van die meisjes die op bezoek gaan naar hun land van herkomst, een contract laten ondertekenen en meegeven waarin staat dat genitale verminking in Nederland strafbaar is. Bussemaker (PvdA) zegt vandaag in de *Volkskrant* dat zij moet overleggen over zo'n medisch contract met de collega's van Justitie. Een contract is volgens Bussemaker nuttiger dan alle meisjes die op reis gaan naar een risicoland bij terugkeer te laten controleren, zoals de VVD bepleit.

Dow Benelux schrappt banen

TERNEUZEN — Bij de Nederlandse vestigingen van het Amerikaanse chemieconcern Dow Chemical verdwijnen ruim 200 banen. In Terneuzen gaat het om ongeveer 200 arbeidsplaatsen, in Delfzijl worden vijf banen geschrapt. Dit heeft Dow Benelux dinsdag gemeld. Het bedrijf is al een sociaal plan overeengekomen met de ondernemingsraden, waarbij het banenverlies zo veel mogelijk wordt opgevangen door pensionering van werknemers en natuurlijk verloop. Wereldwijd verdwijnen bij Dow Chemical in totaal 5000 voltijdssbanen. Daarnaast neemt het bedrijf afscheid van ongeveer 6000 werknemers met een tijdelijk contract. Bij de Nederlandse vestigingen werken in totaal ongeveer 2300 mensen.

Bloedende vogels in koffer

SCHIPHOL — Reizigers die dinsdag op luchthaven Schiphol op hun bagage stonden te wachten, schrokken zich een hoedje. Uit een van de koffers op de bagageband druppelde bloed. Er zaten dode vogels in, zo ontdekten medewerkers van de Koninklijke Marechaussee. Dat maakte een woordvoerder vandaag bekend. De eigenaar van de koffer, een 28-jarige jager uit Italië, bleek de beesten enkele uren eerder te hebben afgeschoten. Hij beschikte wel over de benodigde papieren om de beesten te mogen vervoeren, maar had ze alleen niet goed ingepakt.

Eerste Oranje Huis opent deuren

ALKMAAR — Het eerste zichtbare Blijf-van-mijn-Lijfhuus van Nederland opent donderdagmiddag onder de noemer Oranje Huis de deuren in Alkmaar, zo meldt de gemeente vandaag. Het Oranje Huis is bedoeld voor vrouwen die geen direct veiligheidsrisico lopen. De locaties van Blijf-van-mijn-Lijfhuizen worden normaal zoveel mogelijk geheim gehouden. Het Oranje Huisconcept is afkomstig uit de Verenigde Staten en werkt daar goed. Vooralsnog zijn er in het Oranje Huis opvangvoorzieningen voor veertien vrouwen en hun kinderen. Het is de bedoeling dat in de toekomst in het land meer Oranje Huizen komen.

Schaatsongeval

HEERENVEEN — Een 62-jarige schaatstrainer is door een ongeval op de baan in ijsstadion Thialf overleden. Dat heeft een bestuurslid van schaatsvereniging de Kluners uit Drachten vandaag gezegd. Tijdens een training op 17 januari werd de trainer van achteren omver gereden door een ander lid van de club. Hij raakte zwaar gewond en werd naar het Universitair Medisch Centrum Groningen overgebracht. Daar overleed hij dinsdag.

Rotterdam stapt over op chipkaart

Belangenorganisaties houden hun hart vast



De strippenkaart maakt donderdag in de Rotterdamse metro plaats voor de ov-chipkaart. De RET in Rotterdam vervangt morgen als eerste vervoerder in Nederland het blauwe en roze vervoersbewijs ten faveure van de ov-chipkaart. De invoering ervan – de eerste proef met de kaart stamt uit 1992 – liep alles behalve soepel.

ROTTERDAM — “Ik hoop dat ik ongelijk krijg als ik zeg dat het gigantisch misgaat. Ze doen het nu echt in de verkeerde volgorde. Wat gaat er nu eigenlijk gebeuren? Wij zijn niet serieus genomen. We houden ons hart vast.”

Belangenorganisaties van reizigers vervoer kijken argwanend naar de dag van donderdag. Wanneer de Rotterdamse RET in de metro als eerste openbaar vervoerbedrijf van Nederland de strippenkaart voorgoed in de ban doet. De clubs mochten meepraten over de invoering van de ov-

chipkaart, maar naarmate de datum van invoering naderde, zijn de clubs op een zijspoor gezet. In oktober 2005 presenteerden zij elf punten, de zogenaemde reizigerseisen, waaraan de chipkaart zou moeten voldoen voordat de strippenkaart vervuld zou worden voor het pasje. Deze maand mochten ze die punten nog eens komen toelichten. De organisaties zijn op zijn zachtst gezegd ‘not amused’. “We willen allemaal best een ov-chipkaart, dat is het niet”, zegt een woordvoerder van de ANWB. “Maar het systeem

werkt nog niet goed en reizigers hebben van tevoren geen inzicht in de kosten van een reis.” Bovendien vreest de ANWB dat de incidentele reiziger zoals de toerist snel afhaakt. De CG-raad, die opkomt voor mensen met een beperking, vindt het nieuwe systeem voor hun achterban te onoverzichtelijk. “Omdat elke regio zijn eigen ding doet.” Ook kunnen mensen in een rolstoel volgens de CG-raad het display van een poortje niet zien, omdat die bovenop zitten. Studenten, die dankzij de ov-studentenkaart massaal gebruikmaken van het open-

baar vervoer, hebben volgens de Landelijke Studenten Vakbond (LSVb) geen idee wat er eigenlijk gaat gebeuren. “Studenten krijgen altijd post van de Informatie Beheer Groep, via hun had de RET informatie kunnen geven. Wij hebben nog aangeboden te bemiddelen maar hebben er geen reactie op gekregen”, aldus de woordvoerder van de studentenvakbond.

Reizigersorganisatie Rover vreest dat het in Rotterdam ‘gigantisch misgaat’. Zij voorzien vooral problemen voor de reiziger die uit het regiovervoer overstapt op de Rotterdamse metro en ook voor studenten uit andere regio's die naar Rotterdam reizen. “Alle administratie wordt bij de reiziger gelegd.”

De Consumentenbond ten slotte gaat reizigers donderdag wijzen op het bestaan van het meldpunt op ovloket.nl. “Daar loopt het tot nu toe nog geen storm, maar het wordt vanaf donderdag pas noodzakelijk het pasje te gebruiken.” De bond laakt het feit dat reizigers in Rotterdam niet zelf mogen kiezen tussen strippenkaart of chipkaart. “We hopen dat alles goed gaat maar houden ons hart vast.”

Weer gekraakt

Verslaggevers van *RTV Rijnmond* hebben enkele dagen met een gekraakte ov-chipkaart in de Rotterdamse metro gereisd. Op verzoek van de regionale omroep bewerkte de vakgroep Digital Security van de Radboud Universiteit een anonieme ov-chipkaart en verhoogde clandestien het saldo. Hierdoor konden de verslaggevers lange tijd onopgemerkt met de gehackte kaart reizen zo meldde de zender vandaag. De Radboud Universiteit kraakte in 2008 ook al de ov-chipkaart door een bestaande kaart te kopiëren. Het bedrijf Translink Systems, verantwoordelijk voor de ontwikkeling en invoering van de kaart, liet daarna weten dat een gemanipuleerde kaart binnen één etmaal wordt opgemerkt en geblokkeerd.

Internationaal Strafhof verwacht zaken Koenders naar Colombia op uitnodiging Warchild

BOGOTÁ — Minister Bert Koenders van Ontwikkelingssamenwerking gaat met de zanger Marco Borsato naar Colombia om kennis te maken met de problematiek van kindsoldaten. De organisatie Warchild, die zich inzet voor voormalige kindsoldaten, heeft hem uitgenodigd. Borsato is ambassadeur van Warchild in Nederland. De minister krijgt in Colombia onder andere een toneelstuk te zien, opgevoerd door Taller de Vida (Levensatelier), een organisatie die zich bezighoudt met de opvang van voormalige kindsoldaten. Koenders komt op zaterdag aan en blijft tot 4 februari. Volgens een schatting van mensenrechtenorganisatie Human Rights

Watch zijn ongeveer 11.000 kindsoldaten in Colombia actief. Het Colombiaanse dagblad *El Espectador* interviewde dinsdag een openbare aanklager van het Internationaal Strafhof (ICC) in Den Haag. Deze zei te verwachten dat Colombiaanse krijgsheren van de linkse guerrilla en de rechtse paramilitairen die kinderen geronseld hebben voor het Strafhof zullen moeten verschijnen. Het ICC doet nog geen onderzoek in het Zuid-Amerikaanse land. Voor het Internationale Strafhof staat op dit moment de Congolese krijgsheer Thomas Lubanga terecht. Hem wordt ook het inzetten van kindsoldaten ten laste gelegd.

Kamer: Soepelheid voor wanbetaler met schulden

DEN HAAG — Mensen die moeite hebben de premie van de zorgverzekering te betalen, mogen niet de dupe worden van de strengere aanpak van wanbetalers. Dat vindt een meerderheid van de Tweede Kamer.

Zorgverzekeraars moeten verzekerden die bijvoorbeeld door een schuld moeilijk de premie kunnen betalen, nadrukkelijker wijzen op schuldhulpverlening, stelde CDA-Kamerlid Margreeth Smilde vandaag in de Tweede Kamer.

De SP vindt zelfs dat zorgverzekeraars bij de klan-ten die niet betalen op huisbezoek moeten gaan. De PvdA wil dat minister Ab Klink (Volksgezondheid) hardere garanties geeft dat verzekerden die met het strengere regime te maken krijgen, niet onder het sociaal minimum zakken. De Kamer steunt Klinks

strengere aanpak van mensen die langer dan een halfjaar hun zorgpremie niet hebben betaald. Wanbetalers moeten straks 30 procent meer premie gaan betalen tot ze hun schuld aan de zorgverzekeraar hebben voldaan.

De wanbetaler die onder dit regime uit wil, moet zijn schuld van een halfjaar premie aan de zorgverzekeraar voldoen. Dat is een bedrag van ongeveer 1000 euro, inclusief bijkomende kosten.

Klink garandeerde de Kamer dat wanbetalers met een dunne portemonnee niet op zwart zaad komen te zitten. Voor hen geldt dat ze niet beneden 90 procent van het minimumloon komen te zitten. Zij hoeven bij het aflossen van hun schuld geen hogere premie te betalen. Dat moeten ze alleen als ze nog extra inkomsten hebben.

Verdachte dubbele moord onder invloed medicijnen

HAARLEM — De 64-jarige Elzelina K. uit Badhoevedorp, die september vorig jaar haar echtgenoot en dochter met een bijl heeft gedood, verkeerde mogelijk onder invloed van een te hoge dosis antidepressiva. Dat zei haar advocaat, Geertjan van Oosten, vandaag tijdens een pro-formazitting bij de rechtbank in Haarlem.

Volgens de raadsman heeft de psychiater van de vrouw hem verteld dat een arts K. drie dagen voor de dubbele moord antidepressiva heeft voorgeschreven. Zij kreeg de normale dosis van twee pillen per dag, terwijl de dosering moet worden opgebouwd. Van Oosten sprak van een ‘beroepsfout’ als deze informatie klopt. De 61-jarige echtgenoot en de 22-jarige dochter van K.

werden 5 september dood aangetroffen in de villa van het echtpaar aan de Prins Clauslaan in Badhoevedorp. De vrouw heeft bekend dat zij de slachtoffers met een bijl op het hoofd heeft geslagen. Daarna heeft ze geprobeerd zichzelf van het leven te beroven door met haar auto tegen een boom te rijden, maar dat mislukte. Volgens advocaat Van Oosten heeft de vrouw in het verleden vaker medicijnen geslikt in verband met depressies. Ze was daarmee gestopt. Volgens Van Oosten is K. inmiddels weer uit haar depressie en goed aanspreekbaar. De rechtbank besloot vandaag dat de verdachte naar het Pieter Baan Centrum gaat om psychisch te worden onderzocht. Wanneer de zaak inhoudelijk kan worden behandeld, is nog onbekend.

Nederland wil graag samenwerken met New York



Frans Timmermans

ALBANY — Staatssecretaris Frans Timmermans ziet een glanzende toekomst voor samenwerking tussen New York en Nederland. Vooral op het vlak van waterhuishouding, toerisme en hightech, kan Amerika veel van Nederland leren. Dat zei Timmermans dinsdag, een dag voor de lancering van New York 400. Dit is een feestjaar ter herdenking van 400 jaar Nederlandse aanwezigheid in New York.

Timmermans deed de uitlatingen tijdens een bezoek aan de stad Albany, de hoofdstad van de staat New York. De staatssecretaris is samen met de Amsterdamse burgemeester Job Cohen in Amerika voor de lancering van het jubileumjaar

die vandag plaatsvindt. “Vooraf op het gebied van water hebben we veel te bieden”, zei Timmermans. “Kijk maar naar Katrina, daar draagt Nederland kennis bij aan het maken van voorzieningen zodat het niet nog een keer kan gebeuren.” De orkaan Katrina verwoestte in 2005 de stad New Orleans. Nederlandse ingenieurs zijn betrokken bij het bouwen van een stormvloedkering.

Inzicht in bestuur WIC De Nederlandse delegatie bracht dinsdag onder meer een bezoek aan het staatsarchief in Albany. In het gebouw worden duizenden documenten bewaard die getuigen van de eerste Nederlandse nederzettingen in ‘de Nieuwe Wereld’, de voorlopers van steden zoals New York. “Wat je hier ziet, zijn archieven waar geen equivalent van is”, zei Martin Berendse, directeur van het Nationaal Archief in Den Haag. “Ze geven inzicht in het functioneren van koloniaal bestuur onder de West-Indische Compagnie.” Berendse, die speciaal voor de gelegenheid is overgekomen, ‘staat te trappelen’ om een samenwerkingsverband met het archief in Albany op te zetten. Volgens Timmermans, die naast staatssecretaris ook speciale kabinetscoördinator is voor het jubileumjaar, tonen bestuurders in New York grote belangstel-

ling voor Nederlandse expertise.

Gezamenlijke historie “Er zijn waarschijnlijk geen twee landen die meer binding hebben op verschillende terreinen dan de Verenigde Staten en Nederland”, zei Timmermans over de vaak onderbelichte gezamenlijke geschiedenis van New York en Nederland. “Dat biedt een geweldige basis voor zo’n herdenkingsjaar en is de

start voor nieuwe samenwerking.” De delegatie bezocht dinsdag verder nog de gouverneur van New York, David Paterson, en de burgemeester van Albany.

Het New York 400 initiatief gaat uit van de Nederlandse en New Yorkse overheden. Van de totale kosten neemt de Nederlandse Staat iets meer dan 6 miljoen euro voor haar rekening.

DOES IT FIT?!

If it fits to be printed, it's a fit for us.

It's how *print* is done!

L.G. Smith Blvd. 126 • Tel.: 582-3434

EURO

Omhoog

AMSTERDAM — Op de valutamarkt noteerde de euro vanochtend op 1,3300 dollar tegen 1,3250 dollar dinsdag. In het eerste handelsuur ging de AEX 2,4 procent vooruit, de MidKap klom 1,7 procent. De beurzen in Londen, Parijs en Frankfurt wonnen 1,6 tot 2,5 procent. Hoewel de beurskoersen over de gehele linie omhoog gingen, waren vooral de financials populair. Bij de grote fondsen in Amsterdam maakte Fortis een sprong van 9,5 procent. ING werd 7,1 procent meer waard, terwijl Aegon ruim 8 procent won. In Frankfurt ging Deutsche Bank bijna 10 procent omhoog, terwijl Lloyds in Londen zelfs 20 procent omhoog schoot. De Amerikaanse bank Citigroup heeft zijn klanten geadviseerd om Lloyds te kopen. Maritiem dienstverlener SBM Offshore noteerde een plus van 3 procent. MidKap-per ASMI viel op met een 7,2 procent hogere aandelenkoers. Het bedrijf gaat de beschermingswal opheffen die vorig jaar is opgetrokken om zich te beschermen tegen vijandige aandeelhouders.

TOKIO

Weer winst

TOKIO — De Nikkei-index sloot vandaag met een winst van 45,22 punten ofwel 0,6 procent op 8106,29 punten. De Japanse banken zaten weer in de lift in Tokio, door de hoop dat de Amerikaanse regering banken gaat helpen met hun risicovolle rommelbeleggingen. Effectenhandelaar Nomura Holdings verloor echter 2,2 procent, na een recordverlies van 3,8 miljard dollar in het afgelopen kwartaal. De Kospi-index van de beurs in Seoul sprong 5,9 procent omhoog. Dat kwam onder meer door Samsung Electronics, dat 10,5 procent won. De All Ordinaries in Sydney steeg 1,3 procent, terwijl de Hang Seng in Hongkong nog dicht was wegens het Chinese Nieuwjaar.

WALL STREET

Optimistisch

NEW YORK — De beurzen op Wall Street waren dinsdag voor de derde dag op rij in een optimistische stemming. De Dow-Jonesindex sloot 0,7 procent hoger, de S&P 500-index eindigde op een winst van 1,1 procent, de Nasdaq steeg 1,2 procent. American Express boekte een koerswinst van bijna 10 procent en was daarmee koploper in de Dow. De winstdaling van 80 procent over het vierde kwartaal was minder dan waar analisten en beleggers rekening mee hadden gehouden. Andere financiële fondsen werden gestuwd door het goede nieuws. Citigroup en Bank of America gingen respectievelijk 6,6 en 8,3 procent omhoog. De staalindustrie kreeg een dwuitje in de rug van staalconcerns U.S. Steel en Steel Dynamics. Beide presteerden beter dan verwacht. De aandelen sprongen respectievelijk 6,9 en ruim 15 procent omhoog. Ook chipmaker Texas Instruments ging omhoog, met 3,7 procent. Verder deed de goedkeuring van Timothy Geithner als nieuwe minister van Financiën, de beurzen opveren. Hiermee wordt de kans groter dat het Amerikaanse Congres zijn fiat geeft voor het economische stimuleringsplan van de Amerikaanse president Barack Obama, ondanks tegenstrubbelingen van sommige Republikeinen. Data over de Amerikaanse economie drukten de stemming. Het consumentenvertrouwen in het land ging in januari opnieuw omlaag. Verder zijn huizenprijzen in twintig grote steden tot een dieptepunt gedaald. De prijzen kwamen terecht op niveaus die sinds 2004 niet gezien zijn. Een overheidsrapport liet bovendien zien dat de werkloosheid tot recordhoogte is gestegen in vijftig staten.

Groot banenverlies in Cariben



Naast sombere vooruitzichten voor de werkgelegenheid in de toeristenindustrie is de crisis in de regio ook voelbaar in andere sectoren waaronder de suiker- en bauxietindustrie. Foto: Suikerriet wordt verwerkt in de Worthy Park Estate Sugar Cane fabriek.

NASSAU — In de Caribische regio zijn al duizenden mensen naar huis gestuurd als gevolg van de wereldwijde economische crisis. Een van de landen waar de crisis het zwaarst heeft toegeslagen is de Bahama's. Daar vielen honderden ontslagen in de toeristenindustrie.

In november moest het Atlantis-resort – 's lands grootste werkgever op de regering na – 800 werknemers naar huis sturen. Ook andere resorts volgden, weliswaar met kleinere aantallen. Volgens de Nassau Guardian hebben in de laatste drie maanden 1500 mensen in het land hun baan verloren. De Bahama's zijn een van de eerste die door de crisis geraakt worden vanwege de ligging. De meeste toeristen komen uit de Verenigde Staten. In december kondigde de all-inclusive keten Sandals aan dat het 650 werknemers (7 procent) in resorts in de Bahama's, Jamaica en St. Lucia moest ontslaan.

Suiker en bauxiet

Ook in andere sectoren in de regio is de crisis voelbaar. In Jamaica verloren 9300 mensen hun baan. Hiervan werkten er 7000 in de suikerindustrie. De regering in Kingston hoopt een deel van deze mensen

weer aan te kunnen stellen na de doorvoering van privatiseringen in de suikerindustrie. Dit staat voor maart op de agenda. Ook de Jamaicaanse bauxietsector is in de problemen geraakt. Door de val van metaalprijzen op de wereldmarkt hebben mijnmaatschappijen ontginningsplannen moeten afzeggen of op de lange baan geschoven. Alumina Partners of Jamaica, het grootste bauxiet- en aluminaproducerende bedrijf van het land, heeft aangekondigd de productie met de helft te verlagen. Ook heeft het concern ontslagrondes aangekondigd en werknemers die niet verbonden zijn aan een vakbond gevraagd om minder uren te werken. Ook St. Ann Bauxite, een ander Jamaicaans bedrijf, zou volgens ingewijden van plan zijn om 150 arbeiders, zo'n 20 procent van de totale staf, in het eerste kwartaal de wacht aan te zetten. Telecombedrijf Digicel kondigde onlangs aan 450 ar-

beidsplaatsen (10 procent) te schrappen. Branchegeenoot Cable and Wireless, die in de Cariben onder het merk LIME diensten aanboodt, had al eerder aangekondigd in de komende tien maanden 1200 werknemers weg te moeten sturen. Zelfs het grondstofrijke Trinidad & Tobago heeft laten weten niet immuun te zijn voor de resultaten van de crisis. Staalproducent Arcelor Mittal ontsloeg een aantal weken geleden 120 werknemers bij de fabriek in Point Lisas. De Economische Commissie voor Latijns-Amerika en de Cariben van de Verenigde Naties (Eclac) heeft voorspeld dat het gemiddelde werkloosheidscijfer van 7,5

procent in 2008 dit jaar tussen de 7,8 en 8,1 zal komen te liggen. Een aantal regeringen is begonnen met het nemen van maatregelen. Sommige proberen de overheidsuitgaven te vergroten en werkgelegenheid te scheppen met hulp van internationale financiële instellingen. Belize heeft pas een pakket maatregelen van 100 miljoen dollar goedgekeurd bestemd voor de verbetering van het wegennet en andere infrastructurele werken. Hiermee wordt werkgelegenheid geschapen en geld in de economie gepompt 'en deze vloed zal alle boten laten drijven, zelfs in tijden van recessie', aldus premier Dean Barrow.

Slechte voorspellingen

De Internationale Arbeidsorganisatie (ILO) zegt dat in Latijns-Amerika rond de 2,4 miljoen banen op de tocht staan. Hierdoor zou voor het eerst in zes jaar het werkloosheidscijfer voor de regio omhooggaan tot 8,3 procent. In een rapport zegt

de ILO te verwachten dat bedrijven zullen korten op operationele- en arbeidskosten als antwoord op de financiële crisis en kredietbeperkingen. De crisis heeft zich in 2008 al gemanifesteerd in Chili, Barbados en Jamaica, aldus het rapport.

Schiphol schrappt honderden banen

HOOFDDORP — Bij Schiphol Group verdwijnen honderden banen. Het luchthavenbedrijf maakte dinsdag bekend dat Amsterdam Airport Schiphol eind volgend jaar 10 tot 25 procent minder werknemers telt. Nu werken daar nog 2200 mensen.

Schiphol sluit gedwongen ontslagen niet uit, zei een woordvoester. De onderneming hoopt het banenverlies zo veel mogelijk te kunnen opvangen door natuurlijk verloop en door werkzaamheden uit te besteden.

Het banenverlies is volgens

Schiphol het gevolg van sterk dalende vervoerscijfers en toenemende internationale concurrentie. Schiphol zag vorig jaar het aantal passagiers met 0,8 procent afnemen. Het ging hier om de eerste daling sinds 1947. Voor dit jaar rekent het bedrijf op een afname van 6 tot 10 procent voor het passagiers- en vrachtvervoer, zo verklaarde topman Jos Nijhuis eerder deze maand bij zijn nieuwjaarstoespraak. Vakbond De Unie pleitte dinsdag in een reactie voor de onmiddellijke afschaffing van de zogenoemde ecotax die vorig jaar is ingevoerd. Volgens de vakbond is Schiphol een van

de motoren van de nationale economie. "Het is toch niet te veel gevraagd als de overheid in ieder geval zorgt voor een eerlijke concurrentiepositie voor de Schiphol Group en andere bedrijven die op of vanaf Schiphol opereren", aldus Uniebestuurder Maarten Hoelscher. Schiphol heeft altijd gezegd zwaar te lijden onder de milieubelasting die 1 juli vorig jaar door het kabinet is ingevoerd voor vluchten vanaf Nederlandse bodem. Een toenemend aantal passagiers kiest er daarom voor om vanuit Duitsland of België te vliegen. De luchtvaart heeft daar

naast te maken gekregen met de economische recessie. Het aantal passagiers is daardoor ook aan het dalen. Schiphol kan nog niet zeggen bij welke activiteiten de banen verdwijnen. "Wij zijn bezig met een herijking van onze strategie", aldus de woordvoester. Volgende maand maakt Schiphol meer bekend bij de presentatie van zijn jaarcijfers. Schiphol Group exploiteert ook de luchthavens in Rotterdam, Lelystad en Eindhoven. De nu aangekondigde reorganisatie heeft geen betrekking op deze activiteiten, aldus de zegsvrouw van het bedrijf.

Crisis raakt Europese technologiesector hard

FRANKFURT — De technologiesector in Europa wordt hard getroffen door de wereldwijde economische crisis. De Europese halfeletronica- producent STMicroelectronics ontslaat dit jaar 4500 werknemers en het Duitse softwarebedrijf SAP schrappt 3300 banen. Het Italiaans-Franse STMicroelectronics is het grootste chipbedrijf van Europa. Het concern heeft veel last van een afzwakkende vraag naar chips voor mobiele telefoons en auto's. Het banenverlies moet leiden tot een kostenbesparing van 700 miljoen

dollar. Het bedrijf leed een verlies in het vierde kwartaal van 366 miljoen dollar. De omzet daalde met 17 procent tot 2,28 miljard dollar. Bij SAP, de grootste producent van bedrijfssoftware ter wereld, gaat het om het eerste banenverlies sinds de beursgang in 1988. De ingreep moet een kostenreductie opleveren van 300 tot 350 miljoen euro. SAP verwacht dat in 2009 de marktomstandigheden moeilijk blijven. Het concern boekte in het afgelopen kwartaal een nettowinst van 850 miljoen euro een jaar eerder.

Reorganisatiekosten zetten Yahoo! op verlies

SUNNYVALE — Internetbedrijf Yahoo! leed in het vierde kwartaal een nettoverlies, onder meer vanwege reorganisatiekosten. Het bedrijf overtrof echter wel de verwachting van analisten. Dat bleek uit dinsdag gepubliceerde kwartaalcijfers.

Het verlies kwam uit op 303 miljoen dollar tegen een winst van 206 miljoen dollar een jaar eerder. Het resultaat werd gedrukt door een

aantal eenmalige lasten. De omzet ging licht omlaag tot 1,8 miljard dollar. Yahoo! zette vorig jaar een reorganisatie in. In oktober liet Yahoo! weten 10 procent van zijn personeelsbestand te schrappen. Deze maand liet het internetbedrijf weten de lonen van zijn medewerkers te bevriezen. Het bedrijf kampt in de economische afzwakking met afnemende inkomsten uit de online advertentiemarkt.

New Yorker aangeklaagd voor piramidezwendel

CENTRAL ISLIP — De topman van een New Yorks financieringsbedrijf is aangeklaagd voor een miljoenenzwendel. Dat maakten Amerikaanse autoriteiten dinsdag bekend. Het gaat om een piramidezwendel, waarbij 370 miljoen dollar was ingelegd. De Amerikaan, Nicholas Cosmo (37), werd maandagavond laat gearresteerd en kan een gevangenisstraf van 20 jaar tegemoet zien. De zwendel is vergelijkbaar met die van Bernard Madoff, die met de inleg van nieuwe beleggers rendement van bestaande klanten uitbetaalde. Cosmo werd al eerder gepakt voor fraude en zwendel in 1999. Toen kreeg hij 21 maanden gevangenisstraf opgelegd. De schade die geleden is, valt echter in het niet bij die door Madoff is veroorzaakt. Hij wist naar verluidt in totaal 50 miljard dollar los te krijgen voor zijn zwendel.

Compensatie

In verband met zijn zaak heeft de Spaanse bank Banco Santander dinsdag aange-

kondigd Madoff-slachtoffers te gaan compenseren. Dezen krijgen hun inleg terug via preferente aandelen in Santander. In totaal gaat het om 1,38 miljard dollar aan preferente aandelen. Het compensatieplan zou de bank in totaal ongeveer 500 miljoen euro kosten. Eerder op de dag maakten Spaanse advocaten van de slachtoffers bekend de bank en zijn dochteronderneming Optimal Investment Services bij de rechtbank in Miami aan te klagen wegens grove nalatigheid bij beleggingen in de fondsen van Madoff. Santander gaf onlangs al toe dat zijn klanten wellicht ruim 2,3 miljard dollar hebben verloren door de zwendel van Madoff. Santander is de bank wiens klanten het zwaarst werden getroffen door de Madoff-fraude. De totale schade zou wereldwijd 50 miljard dollar bedragen. In deze regeling worden alleen de private beleggers gecompenseerd. De regeling geldt niet voor institutionele beleggers.

Miljardensteun voor Britse auto-industrie

LONDEN — De Britse overheid gaat de auto-industrie fors steunen. Minister voor het Bedrijfsleven Peter Mandelson presenteerde dinsdag plannen om de sector voor 2,3 miljard pond (3,29 miljard dollar) te hulp te schieten. De regering staat onder meer garant voor leningen ter waarde van 1,3 miljard pond van de Europese Investeringsbank, waardoor autoproducenten kredieten krijgen voor de ontwikkeling van 'groenere' auto's. Daarnaast komen er fondsen voor opleidingen van werknemers en kunnen toeleveringsbe-

drijven eveneens rekenen op kredieten. Volgens Mandelson is de autobranche 'van levensbelang' voor de Britse economie en moeten de maatregelen 'echte hulp bieden aan de industrie en de basis leggen voor een toekomst met minder uitstoot'. Het steunpakket moet nog worden goedgekeurd door de Europese Commissie. Het is daardoor onbekend wanneer het programma van kracht zal worden. Mandelson praat vandaag met vertegenwoordigers van de Britse auto-industrie over de maatregelen.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	28-Jan		PREV.	28-Jan		
DOW JONES	8174.73	8277.00	AEX	248.59	255.42		
S&P 500	845.71	861.93	AEGON NV	3.98	4.38		
NASDAQ	1504.90	1534.30	AHOLD NV	9.10	9.19		
RUSSELL 2000	455.58	463.59	AIR FRANCE-KLM	7.33	7.75		
EAFE USD	1108.10	1130.35	AKZO NOBEL	17.89	29.10		
5YR TSYR BOND YLD	1.57	1.58	ARCELOMITTAL	28.50	19.59		
SPDR TRUST SER 1	84.53	86.25	ASML HOLDING NV	12.90	13.51		
DIAMONDS TRUST	81.51	82.76	CORIO NV	34.45	35.75		
S&P 500 INDEX	845.71	861.93	DANONE	24.19	42.02		
AMAZON.COM INC	48.44	49.90	DSM (KONIN)	19.08	19.54		
AMERICAN EXPRESS	16.68	17.54	HAL TRUST	48.73	48.80		
BIAGEN IDEC INC	49.27	49.60	HEINEKEN NV	23.91	23.58		
CISCO SYSTEMS	16.73	16.89	ING GROEP NV-CVA	6.25	6.76		
CITIGROUP INC	3.55	4.13	IMTECH NV	11.45	11.78		
WALT DISNEY CO	21.25	21.97	KPN (KONIN) NV	10.77	10.69		
EBAY INC	12.09	12.59	PHILIPS ELECTRON	14.20	14.98		
ENZON PHARMACEUT	6.66	6.83	REED ELSEVIER	8.70	8.96		
GENERAL ELECTRIC	13.06	13.61	REXEL SA	4.57	4.94		
GOOGLE INC-CL A	331.48	340.13	ROBOCO NV	15.73	15.84		
HEWLETT-PACKARD	35.89	36.54	ROLINCO NV	13.07	13.13		
HOME DEPOT INC	22.12	22.62	ROYAL VON	42.28	42.35		
IBM	91.66	92.17	ROLAND DUTCH SH-A	19.09	19.23		
INTEL CORP	13.81	14.05	TNT NV	13.74	14.33		
JOHNSON&JOHNSON	57.54	58.25	TOMTOM	4.18	4.35		
MEDTRONIC INC	34.07	34.32	UNILEVER NV-CVA	17.80	17.85		
MICROSOFT CORP	17.66	17.83	WEISSMAN NV	4.49	4.58		
3M CO	53.99	54.14	WOLTERS KLUWER	14.29	14.60		
MOTOROLA INC	4.71	4.77	WP-STEWART HLDG	105.09	105.05		
NVIDIA CORP	8.44	8.52					
PFIZER INC	15.82	15.66	ETFs				
PROCTER & GAMBLE	56.70	57.65	SPDR-FINL SELECT	9.14	9.92		
QUALCOMM INC	35.63	36.43	ISHARES-DJ DIV	36.14	37.12		
ROYAL DUTCH-ADR	50.20	50.90	ISHARES-DJ HEALT	53.39	53.89		
SCHLUMBERGER LTD	41.97	42.92	ISHARES-DJ CN GD	44.32	44.83		
SPRINT NEXTEL CO	2.44	2.62	ISHARES-MSCI PAC	22.92	42.32		
SYSCO CORP	23.46	23.66	ISHARES-SP500 GR	43.51	44.12		
TEXAS INSTRUMENT	15.31	15.29	ISHARES-SAP EURO	27.01	47.47		
TIME WARNER INC	9.83	10.24	POWERSHARES DB C	20.14	20.1775		
VISA INC-CLASS A	44.15	45.61	POWERSH-QQQ	29.32	29.93		
YAHOO! INC	11.34	12.31	FUNDS				
			HEND PAN EUR SM	8.39	8.39		
			HEND JAP SM CO	16.97	16.97		
			HEND PAC EQUITY	36.68	36.68		
			HEND CONT EUR EQ	16.78	16.78		
			HEND GLOBAL TECH	17.97	17.97		
CURRENCIES							
YENUSD	88.877	89.400					
USD/EUR	1.318	1.324					
CANUSD	1.224	1.208					

A Standard Of Excellence Since 1916

Scharlooweg 31
P.O. Box 305, Curaçao, Netherlands Antilles
Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pcs@mc-bank.com
website: www.mcb-bank.com

Kirill nieuwe patriarch Russisch-Orthodoxe Kerk



Patriarch Kirill

MOSKOU — Een speciale kerkenraad van de Russisch-Orthodoxe Kerk heeft dinsdag de 62-jarige aartsbisschop Kirill tot nieuwe patriarch verkozen.

De hervormingsgezinde aartsbisschop Kirill van Smolensk en Kaliningrad volgt patriarch Aleksej II op, die begin vorige maand overleed. De meer dan zevenhonderd leden van de raad, onder wie ook niet-geestelijken, hadden de keuze uit drie kandidaten. Aartsbisschop Filaret van Minsk en Sloetsk had zich in de loop van de dag echter teruggetrokken uit de race. Hij riep zijn medestanders op om de favoriet Kirill te steunen. Ook aartsbisschop Kliment van Kaluga en Borovsk maakte kans op het patriarchaat. Kirill was na de dood van Aleksej tot waarnemend hoofd van de kerk benoemd. Kirill wordt gezien als een onafhankelijk iemand, die

het de politieke leiders van Rusland nog wel eens moeilijk zou kunnen maken, stellen analisten. "Hij is de enige echte politicus onder de bisschoppen. Als ik president zou zijn, zou ik bang zijn van zo'n man", aldus een Russische expert. Kirill kan op de steun van de staatsmedia rekenen. Een religieuze nieuwswebsite waarop artikelen verschenen over onder meer illegale alcohol en tabakssmokkel door de Russische-Orthodoxe kerk in de jaren negentig, was deze week opeens niet meer bereikbaar. De nieuwe patriarch, die zondag ingewijd wordt, was na de dood van Aleksej tot waarnemend hoofd van de kerk benoemd. Hij zou zo zijn stempel op de opvolging hebben gedrukt. Hij zou zich door niets en niemand laten weerhouden zijn hervormingsgezinde koers te varen. Zo reisde hij al in Sovjettijd de wereld over, terwijl gewone burgers nauwelijks mochten reizen.

Opperrabbinaat schort contacten met Vaticaan op

JERUZALEM — Het opperrabbinaat in Israël heeft de betrekkingen met het Vaticaan opgeschort. Het neemt niet deel aan een nieuwe ronde in het overleg tussen joden en rooms-katholieken, dat begin maart in Vaticaanstad zou plaatshebben. Dat heeft de krant Jerusalem Post vandaag gemeld. De aanleiding is de opheffing van de excommunicatie van bisschop Richard Williamson, die het bestaan van de gaskamers in de naziconcentratiekampen loochent. "Zonder een publieke verontschuldiging en een intrekking van die maatregel zal het moeilijk zijn de dialoog voort te zetten", heeft de directeur van het opperrabbinaat het Vaticaan laten weten. De controverse over Williamson brengt het bezoek van de paus aan Israël in gevaar. Het hoofd van de RK-Kerk in dat land, patriarch Fuad Tual, maakte vorige maand bekend dat de paus in mei Israël zou aandoen, maar het Vaticaan heeft het bezoek tot nu toe niet bevestigd. Williamson blijft bij zijn mening dat er in de naziconcentratiekampen nooit gaskamers zijn geweest. Het is volgens hem de historische waarheid en het is daarom niet juist hem tot antisemit te verklaren.

Kindsoldaat getuigt tegen Lubanga

DEN HAAG — Op de derde zittingsdag van het proces tegen de Congolese krijgshoofd Thomas Lubanga heeft een voormalige kindsoldaat verteld hoe hij door Lubanga's soldaten werd geronseld. De minderjarige jongen is de eerste getuige die werd gehoord in de Lubanga-zaak. Die dient voor het Internationaal Strafhof (ICC) in Den Haag. De derde dag begon rommelig. Zo moest de getuige drie keer de eed in het Swahili afleggen omdat de techniek en daardoor de vertalingen het lieten afweten. De jongen was niet zichtbaar

voor publiek en zijn stem werd vervormd. Oog in oog met Lubanga vertelde de jongen dat hij met vrienden van school naar huis ging, toen soldaten hem en een aantal anderen meenamen naar een militair kamp. Hij zat toen in de vijfde klas van de basisschool. Op de vraag van aanklager Fatou Bensouda met welke vrienden hij was en of hij daar voorzichtig op wilde antwoorden, zei de jongen, dat hij zich ongemakkelijk voelde. "Is er iets wat je van het vertellen van de waarheid afhoudt?", vroeg Bensouda.

Hij bouwde veel contacten op die hem bij de stemming dinsdag goed van pas zouden zijn gekomen. Ook haalde hij banden aan met andere kerken en religies wat hem op kritiek van aartsconservatieven kwam te staan. Kirill werd in 1946 geboren in Sint-Petersburg, het toenmalige Leningrad. Zijn opa was priester, die een groot gedeelte van zijn leven in een werkkamp van Sovjetleider

Josef Stalin doorbracht. Onlangs zei Kirill nog tegen het Russische persbureau Interfax dat hij zich nog herinnert dat hij zich vroeger als kind al verkleedde als priester. Ook glipte hij op zondag met zijn moeder langs een politieagent om op zondag naar de kerk te kunnen gaan. De Russische is de belangrijkste orthodoxe kerk. Rusland telt meer dan 75 miljoen orthodoxen.

VN steunen strijd tegen Hutu-rebellen Congo

RUTSHURU — De VN-troepenmacht Monuc gaat de legers van Congo en Rwanda steunen in de strijd tegen Hutu-rebellen. Het gaat dan om het verplaatsen van troepen en het verzorgen van gewonden. Militair houden de troepen van de Verenigde Naties zich afzijdig in de strijd. Dat maakte een woordvoerder van Monuc vandaag bekend. De gevechten tussen beide legers en de Hutu-rebellen begonnen afgelopen vrijdag. Rwanda heeft 5000 militair

ren naar Congo gestuurd om een einde te maken aan de opstand van de Democratische Strijdkrachten voor de Bevrijding van Rwanda. Deze beweging bestaat voornamelijk uit Rwandese Hutu's. Zij ontvluchtten Rwanda in 1994, nadat ze daar in drie maanden tijd ongeveer 800.000 Tutsi's en gematigde Hutu's hadden vermoord. Congo en Rwanda willen ook een einde maken aan het verzet van het Nationale Congres voor de Verdediging van het

Volk (CNDP), een Tutsi-militie onder leiding van de Congolese ex-generaal Laurent Nkunda. Deze beweging begon in augustus vorig jaar een offensief in het oosten van Congo. Een kwart miljoen mensen ontvluchtte het gebied. Vorige week werd Nkunda op Rwandees grondgebied gearresteerd. Na de aanhouding is het CNDP uiteengevallen. Enkele duizenden strijders van de militia hebben zich aangesloten bij het Congolese leger in de strijd tegen de Hutu's.




BES-keus moet goed bevallen

WILLEMSTAD — Nederland spant zich in om de inwoners van de BES-eilanden (Bonaire, St. Eustatius en Saba) zo snel mogelijk te laten ervaren dat ze een goede keuze hebben gemaakt toen ze voor nauwere banden met Nederland opteerden.

door Sharlon Monart

Minister Camiel Eurlings (Verkeer en Waterstaat, CDA) noemt dat een van de redenen waarom met ruime steun van de Tweede Kamer geld wordt uitgetrokken om de landingsbaan van de Flamingo Airport op Bonaire te herstellen. Naast het ‘welzijnsgevoel’ – dat ook bij eerdere ‘quick wins’-projecten voor de BES-eilanden een rol speelde – is volgens Eurlings bij deze landingsbaan ook het veiligheidsaspect van belang. “Nederland wil graag voldoen aan de normen van de International Civil Aviation Organization (ICAO) ten aanzien van de veiligheid

van luchthavenfaciliteiten. Onderzoek van de Netherlands Airports Consultants (NACO), rapportage van de Inspectie Verkeer en Waterstaat divisie Luchtvaart en bevindingen van ICAO zelf leidden tot de conclusie dat de landingsbaan op Bonaire technisch is afgeschreven”, stelt Eurlings. “Het is met vlieg- en kunstwerk dat er nog vliegbewegingen zijn. Een aantal keren per dag wordt de baan gecontroleerd en worden waar nodig snelle reparaties verricht. Regeren is vooruitzien en als de baan nu niet snel wordt hersteld, zal er op korte termijn niet op Bonaire kunnen worden aangevlogen – iets waar niemand op zit te

wachten”, aldus de bewindsman. “Daarom neemt Nederland nu al – vóór 2010 – de verantwoordelijkheid voor de veiligheid op deze luchthaven.” Gevraagd naar hulp voor de Curaçaose luchthaven waar loskomend materiaal op de in slechte staat verkerende banen al voor incidenten heeft gezorgd (*foreign object damage*) stelt Eurlings dat ‘het land Curaçao daarvoor de eigen verantwoordelijkheid moet nemen’.

Winair doorgelicht

In hetzelfde streven om de BES-eilanden gelijk te geven in hun staatkundige keuze past de gedachte dat het interinsulaire verkeer – Eurlings heeft het dan consequent over ‘het aanvliegen op Saba en St. Eustatius’ – ‘onder geen beding slechter kan worden dan wat het nu is’.

Daarom is samen met minister Roland Duncan (Constitutionele Zaken, NA) besloten een task force in te stellen die binnen enkele maanden aan de ministers Eurlings, Maurice Adriaens en Edison Briesen moet berichten hoe Winair Airways ervoor staat. “Het moet duidelijk zijn of Winair de verbindingen met Saba en St. Eustatius kan waarmaken. We kijken ook naar een alternatieve oplossing”, geeft Eurlings aan. In het alternatieve scenario komen Europese en Amerikaanse vliegbedrijven voor die ‘zouden hebben gezegd’ interesse te hebben voor intereilandelijk vliegen tussen de Bovenwindse koninkrijkseilanden. “Maar tussen zeggen en doen is een groot verschil, dus ook van die gegadigden willen we concreet zien hoe ze deze routes zouden willen bedienen en of de ticketprijs redelijk zal zijn. De verbinding moet betrouwbaar zijn – dus ook in het laagseizoen – en de prijs moet betaalbaar zijn. We zoeken een goede prijs-kwaliteitverhouding: we willen geen Thaise luchtvaartmaatschappij die in bepaalde periode goedkoop vliegt maar in het laagseizoen geen vluchten uitvoert.”

Vliegmarkt ‘open en eerlijk’

Minister Camiel Eurlings is voorstander van het ‘helemaal opengooien van de vliegmarkt tussen de Caribische rijkdelen onderling en op de route ‘Amsterdam-Antillen’. Volgens de bewindvoerder moeten lokale vliegbedrijven zich in zo’n eerlijke en gelijke markt (level playing field) niet bedreigd voelen maar de kansen die er liggen grijpen. Tegen de *Amigoe* deelde Eurlings zelfs mee ‘te willen lobbyen voor meer landingsrechten voor lokale (Antilliaans-Arubaanse) luchtvaartmaatschappijen in andere landen’. Ten slotte staat Eurlings volgens eigen zeggen ook voor dat lokale vliegmaatschappijen op Schiphol aanvliegen.

Eurlings denkt in dit kader niet dat ‘KLM/Air France staat te springen om een prijzenslag op lokale routes’. Volgens hem zullen de nieuwe staatkundige verhoudingen voor alle koninkrijkseilanden positief zijn en zullen geen drempels worden opgeworpen – van technische aard of inzake controles – in het vliegverkeer tussen de eilanden. “De landsgrenzen mogen geen barrières opwerpen”, vindt Eurlings.

‘Referendum risico voor Landstatus’

WILLEMSTAD/DEN HAAG — Het voorgenomen referendum dat in het voorjaar van 2009 op Curaçao zal worden gehouden, wordt door Nederland als een mogelijk risico gezien voor de realisering van de status van Land binnen het Koninkrijk voor Curaçao. Dat staat in een vandaag gepubliceerde voortgangsrapportage.

“Een positieve uitkomst voor het proces zal mede afhangen van de inspanningen van het bestuur van Curaçao om de doelstellingen van de staatkundige vernieuwing helder uit te leggen aan de bevolking.” Het is aan Curaçao om zich voor te bereiden op het aankomende referendum, aldus de rapportage. Nu de ontwerpfase bijna is afgerond, wordt gestart met de implementatiefase. Belangrijkste risico in deze fase is volgens Nederland dat de implementatie van de wetgeving en van de plannen met betrekking tot het overheidsapparaat meer tijd in beslag neemt dan nu is voorzien. “Het is aan Curaçao om zodanige maatregelen te treffen dat wordt voldaan aan de afgesproken criteria. Onder andere via het samenwerkingprogramma Institutionele Versterking en Bestuurskracht draagt Nederland bij aan organisatorische maatregelen die nodig zijn om de nieuwe status van Land goed in te kunnen vullen.” In de rapportage wordt benadrukt dat ‘Nederland zal blijven vasthouden aan de afspraken die eerder in het proces zijn gemaakt over de toetsing van het overheidsapparaat en de voorstellen die uitgewerkt moeten wor-

den tijdens de implementatiefase’. “De samenhang met de ontmanteling van het Land is hierbij een aandachtspunt.” Het ontmantelingstempo van het Land Nederlandse Antillen dient wat Nederland betreft voort te vloeien uit de opbouw van de nieuwe entiteiten, en niet andersom. Nederland zal hierover afspraken maken met het Land Nederlandse Antillen. Belangrijkste risico in de ontmantelingsfase is dat het Land Nederlandse Antillen feitelijk wordt ontmanteld, terwijl de nieuw te vormen landen nog niet klaar zijn om de nieuwe taken over te nemen en/of nog niet aan de afgesproken criteria voldoen’. Ook voor Nederland geldt het risico van een vroegtijdige ontmanteling van het Land als het gaat om de overname van taken ten behoeve van Bonaire, St. Eustatius en Saba (de BES-eilanden). “Het hoge ontmantelingstempo dat door het Land is voorzien brengt het risico met zich mee dat er onvoldoende tijd wordt genomen om inzichtelijk te maken wat er precies overgedragen zal worden, in het bijzonder als het gaat om mensen (en rechtspositionele verplichtingen) en middelen.” Een hierop aansluitend risico is dat Nederland onvoldoende wordt betrokken bij de ontmanteling van het Land. Het Land Nederlandse Antillen heeft een gemengde commissie ingesteld die belast is met de voorbereiding van de (gefaseerde) overdracht van taken en bevoegdheden van het Land Antillen. Nederland neemt deel in deze commissie.

NAATC op BES-eilanden

Ondanks de ontmanteling van de Nederlandse Antillen zijn er overheidsdiensten die de BES-eilanden en de nieuwe landen Curaçao en St. Maarten nadrukkelijk wel samen willen blijven uitvoeren.

Het overleg daarover loopt al geruime tijd. Zo is er een commissie gevormd door de departementen van luchtvaart van Nederland, Aruba en de Antillen. Een concreet voordeel die deze commissie heeft opgeleverd is volgens minister Maurice Adriaens het succes waarmee de Antillen vorig jaar een ICAO-inspectie doorliepen. “Doordat Nederland ervaring heeft met dit soort inspecties kon het ons aanwijzingen geven om onze inspectie goed door te komen. Zo waren wij met onze documenten en dergelijke goed voorbereid en verliep alles naar wens”, herinnert Adriaens zich. Zijn collega Eurlings wil in de nieuwe staatkundige verhoudingen – in de mate

dat kwaliteit en vooral menscapaciteit dat toelaten – zoveel mogelijk van de diensten gebruik blijven maken die de Netherlands Antilles Air Traffic Control (NAATC) biedt. “Dan krijg je NAATC-mensen in de toren van de Flamingo Airport, bijvoorbeeld. Je moet wel voldoende personeel hebben want het mag niet gebeuren dat een vliegtuig niet kan landen omdat je niet voldoende luchtverkeersleiders hebt.”

Meteo

Ook ten aanzien van de meteo loopt een samenwerkingsverband tussen de huidige drie koninkrijksdelen. Dat zal worden voortgezet in de toekomst. Hierdoor zullen functionarissen van het ene koninkrijksdeel in het andere stage kunnen lopen en specialistische opleidingen kunnen volgen. “De goede samenwerking die deze instanties al jaren hebben willen we gewoon voortzetten”, stelt Adriaens.

PWFC-verkiezingen begin maart

WILLEMSTAD — De leden van de vakbond voor de olie-sector PWFC kiezen op 5 en 6 maart een nieuw bestuur. De verkiezingen zouden oorspronkelijk op 8 en 9 januari plaatsvinden. Maar door een

conflict tussen het zittend bestuur en een groep rebellerende leden konden de verkiezingen niet doorgaan. In eerste instantie werd aangegeven dat de verkiezingen eind januari zouden plaatsvinden,

maar dit is nu uitgesteld tot begin maart. Het conflict tussen het zittend bestuur en de groep leden heeft te maken met een geschil over financiële misstanden binnen het bestuur van de vakbond.

Advertenties Curaçao

“Making you and your business feel secured is our virtue”



- Risk Assessment
- Security Audits
- Security Designs
- Training

FMS Consultancy. Committed to client satisfaction and services

Grebbeleineweg 90, Tel: 461-3620, Fax: 461-3622, info@fmsconsultancy.com
www.fmsconsultancy.com

 **NIERSTICHTING CURAÇAO**

Uw nieren kunt u hier nog niet doneren, uw geld echter wel!

Steun de Nierstichting Curaçao Giro # 419494

RSA

NEW NAME, SAME PROTECTION



Royal & Sun Alliance heeft vorig jaar haar merknaam veranderd in RSA, en die samen met een nieuw en krachtig logo geïntroduceerd. De expertise, kwaliteit en het dienstenpakket blijven daarbij onveranderd. RSA Nederlandse Antillen is onderdeel van RSA Group, één van de meest toonaangevende verzekeringsbedrijven in de wereld met 20 miljoen klanten in 130 landen. Wij zijn een vertrouwde organisatie die al sinds 1889 in de Nederlandse Antillen verzekeringen verzorgt.

Voor meer informatie kunt u bij ons langskomen aan de Kaya Flamboyen 7, tel.: + (5999) 7674444, of vraag uw verzekeringsadviseur naar RSA.

Architect fel tegen aanpassen stands



Foto: Edsel Simbo.

Nadat de tafels en banken waren geïnstalleerd, worden ze nu, midden in het cruiseseizoen, weer uit elkaar gehaald. De souvenirverkopers maken weer gebruik van de versleten oude kraampjes.

Vervolg van pagina 1

De hoogte van de tafels in het oorspronkelijke ontwerp is 70 cm. “Lager dan de huidige marktstands, maar volgens de architect beter bruikbaar als tafel en bovendien is de koopwaar beter zichtbaar als de tafel lager is. Het is derhalve uiterst onlogisch en onpraktisch om de tafels verhogen naar 90 cm. Ook zijn ze dan onbruikbaar als picknicktafel. Op deze manier is de stand nergens anders meer voor te gebruik-

ken.”

Na het krijgen van de opdracht voor het ontwerpen van de marktstands heeft Ultimate Architecture talloze malen vergaderd met betrokkenen. Resultaat van de vergaderingen is uiteindelijk geweest dat gekozen is voor vaste marktstands in tegenstelling tot de bestaande mobiele stands. In november 2005 is een presentatie gegeven bij de Kamer van Koophandel waar alle betrokkenen aanwezig waren inclusief de overheids-

diensten DOW, DROV, DEZ en ook de belangenorganisaties Chata en SKO. Klaus: “Plus de meerderheid van de standhouders. Uitgangspunt was een vaste tafel, vanwaar de standhouders hun koopwaar konden verkopen.”

Als een cruiseschip aanwezig is, komen de standhouders ‘s morgens aan en vertrekken weer aan het eind van de middag. De rest van de avond blijven ze ongebruikt. Het gaat dan om acht uur per dag, zo’n zes maanden

per jaar. Als er geen schip in de haven ligt worden de stands 24 uur niet gebruikt. De gedachte achter het concept is, dat de standhouder de bankjes van de picknicktafels ook kan gebruiken om zijn koopwaar op uit te stallen, want in de oude situatie gebruikten de standhouders ook dozen, stoelen en wat dies meer zij om hun koopwaar op uit te stallen. In het nieuwe ontwerp zijn de banken van de picknicktafels bruikbaar om koopwaar op uit te stallen.

CAP sluit jaar net onder 1,5 miljoen passagiers af

Vervolg van pagina 1

Als 2008 vergeleken wordt met 2007 waar het gaat om specifieke herkomst van passagiers dan springt Venezuela eruit met een groei van 82.000 passagiers (115 procent). De rest van Zuid-

en Midden-Amerika neemt toe met 3200 passagiers (11,4 procent), Europa met 13.080 (8 procent), Aruba en Bonaire met 7100 passagiers (5 procent). Het passagiersverkeer uit Noord-Amerika en de rest van het Caribisch gebied bleef na

genoeg gelijk in vergelijking met 2007. Europa bleef voor het passagiersverkeer de belangrijkste markt met 174.000 vertrekkende passagiers (26 procent), gevolgd door Venezuela, Aruba en Bonaire met 153.000 (23 procent),

Noord-Amerika met 81.000 (12 procent) en het Caribisch gebied met 76.000 (11 procent). De overige bestemmingen in Zuid- en Midden-Amerika vormen met 31.000 passagiers 5 procent van de totale passagiersmarkt.

Angel uit raadsdebat na aftreden Konket

WILLEMSTAD — Door het aftreden van Armin Konket als voorzitter van de referendumcommissie bleef het verwachte vuurwerk in de openbare Eilandsraadsvergadering uit. Er was wel kritiek op de manier waarop het BC met de referendumcommissie was omgesprongen, maar de eis om Konkets aftreden was door de gebeurtenissen van de afgelopen 24 uur achterhaald.

Op de agenda van de raadsvergadering van gisteren stonden de referendumcommissie, haar taken en functioneren. De verwachting was echter dat de openbare raadsvergadering zou gaan over het wel of niet partijdig zijn van Konket. Maar de spreekwoordelijke angel was al voor de vergadering uit het debat verdwenen. Een van de aanvragers van het gesprek, Helmin Wiels (PS), was weer zeer kritisch over de opstelling van het BC. Hij wilde echter alleen weten wie er nu wel of niet aan het nog te houden referendum

mochten meedoen. Namelijk of alleen op Curaçao geboren tijdens het referendum mochten stemmen. MAN-raadslid Urvin Macaay vroeg zich af of gedeputeerde Zita Jesus-Leito (Algemene Zaken, PAR) op Pluto, Jupiter of Mars woont, gezien de manier hoe zij met het staatkundige proces omspringt. Macaay verklaarde tevreden te zijn met het opstappen van Konket, maar stelde dat er nog zeker twee leden van de referendumcommissie dienden op te stappen. “Er zit iemand in de commissie die bij mij gelobbyd heeft om vóór de

slotverklaring te stemmen. Hoezo onpartijdig, hoezo onafhankelijk?” aldus Macaay die weigerde namen te noemen. NPA-leider Nelson Pierre verklaarde gemengde gevoelens te hebben bij de manier waarop het BC omspringt met het referendum. “Hoe meer fouten zij maken, hoe beter de kansen op een overwinning van een ‘nee’ bij het referendum. Maar zoveel fouten van een BC doen onze democratie geen goed.” Een mogelijke voordracht van FMA-directer Leslie Roosberg, nu al commissielid als de opvolger van Konket, werd door Pierre van de hand gewezen. Volgens de NPA-leider moeten de leden van de referendumcommissie onafhankelijk en onpartijdig zijn. DP’er Norbert George hekelde de manier waarop de huidige coalitie van het staatkundige

proces en ook het referendum een politiek issue heeft gemaakt. “Als de premier zegt dat zij opstapt, als de ‘ja’ niet wint, wat wil dat zeggen? Er is afgesproken dat dit onderwerp boven de partijen zou worden behandeld. Daar heeft de coalitie zich niet aan gehouden.” PNP’er Gimena van der Gen stond op haar beurt stil bij de verdeeldheid binnen de gemeenschap. Volgens haar hoeft een verdeeldheid op zich geen negatief feit te zijn. “Het betekent dat men binnen de gemeenschap een uitgesproken mening heeft. Wij dienen er echter met ons allen voor te waken dat verdeeldheid in geweld eindigt.” De PNP’er herhaalde nogmaals haar steun voor een ‘ja’ bij het referendum, dat volgens haar zal bijdragen aan het verdere vertrouwen in Curaçao.

‘Zo snel mogelijk nieuwe voorzitter referendumcommissie’ Armin Konket stapt op

WILLEMSTAD — Armin Konket, directeur van de Directie Bestuurlijke en Constitutionele Zaken, is opgestapt als voorzitter van de referendumcommissie. Konket is van mening dat de controverse die rond zijn persoon is ontstaan niet in de weg mag staan van het referendum over de staatkundige toekomst van Curaçao.

In een reactie stelt gedeputeerde Zita Jesus-Leito (Algemene Zaken, PAR) dat zij het besluit van Konket stelt te betreuren en dat zij geprobeerd heeft hem om te praten. Maar dit mocht niet baten. “Hij was niet te vermurwen. Ik vind dit heel erg jammer, want hij is een integer persoon. Het probleem is dat als we iemand anders daar neerzetten, er ook redenen zullen worden gevonden om te vinden dat die persoon eveneens weg moet.” Volgens Jesus-Leito heeft het BC er baat bij dat er zo snel mogelijk een opvolger voor Konket wordt gevonden, gezien het feit dat de commissie op 2 februari haar rapport met voorstellen voor de datum, vraagstelling en informatiecampagne voor het referendum moet presenteren. De gedeputeerde sloot niet uit dat er vandaag al een nieuwe naam gepresenteerd wordt. De aanstelling van Konket was aanleiding voor veel kritiek. Vooral vanuit de oppositie waren er vraagtekens over het feit de directeur van de Directie Staatkundige- en

Constitutionele Zaken met het voorzitterschap van de referendumcommissie werd belast. Ook zijn uitspraken van voor zijn benoeming – ‘nee’ is terug naar af in het staatkundige proces – werden hem niet in dank afgenomen. Vanuit de oppositie werd om zijn aftreden gevraagd. In een reactie stelt Konket, dat hij al vanaf het weekeinde speelde met het idee om op te stappen. Gisterochtend besloot hij zijn ontslag in te dienen. “Er zijn veel dingen naar voren gekomen, die niet kloppen. Zo wordt gesteld dat ik mee heb onderhandeld. Maar het pakket dat nu aan het volk wordt gepresenteerd, is onderhandeld door de projectgroepen Financiën en die van Rechtshandhaving, Rechtspleging en Constitutie. De documenten tonen aan dat ik geen lid ben geweest van deze commissies. Maar daar gaat het niet om.” Wat volgens Konket wel van belang is, is dat zijn voorzitterschap geen sta-in-de-weg moet zijn voor het belangrijke proces dat Curaçao op dit moment doormaakt. “Dit referendum vindt plaats in een klimaat, waarbij sprake is van een grote tegenstelling tussen politieke partijen over de gewenste uitslag van het referendum. Het is een algemeen geaccepteerd feit dat politieke partijen het volk informeren volgens hun eigen politieke interpretaties en dit kan het volk verwarren. Gedurende het proces is de referendumcommissie de enige instantie die informatie kan verstrekken, waar

het volk blindelings op kan vertrouwen. Mijn positie als lid van deze commissie, kan dan gezien deze controverse niet worden behouden”, aldus Konket in een brief aan het BC.

Reacties
Bij de oppositie is het ontslagbesluit van Konket instemmend ontvangen. Volgens MAN-leider Charles Cooper is de manier waarop het BC met de commissie is omgesprongen het bewijs dat de overheid ‘te snel, roekeloos en zonder na te denken’ te werk gaat. Het was Cooper al eind vorige week duidelijk dat betrokkenen op zoek waren naar een elegante oplossing voor Konket en die is nu volgens hem gevonden. “Maar ik zie dit als een unieke kans voor het proces. In de referendumcommissie moeten nu vertegenwoordigers van de Raad van Advies, de Sociaal Economische Raad, het Centraal Bureau voor de Statistiek en de Orde van advocaten zitting nemen. Het moeten integere en onpartijdige mensen zijn.”

DP-leider Norbert George stelt voor om de voormalige vicevoorzitter van het Hoofdstembureau en oud-diensthooft van de Burgerlijke Stand Charles do Rego als opvolger van Konket aan te stellen. George is echter van mening dat ook John Jacobs, directeur van de Kamer van Koophandel en tevens lid van de commissie Ban Konstruí Pais, zijn biezen zou moeten pakken, vanwege dezelfde redenen als Konket.

Wiel onderzoekt benoeming

WILLEMSTAD — Er komt een onderzoek van Ombudsman Fred Wiel naar de manier waarop het Bestuurscollege Armin Konket heeft benoemd als voorzitter van de referendumcommissie.

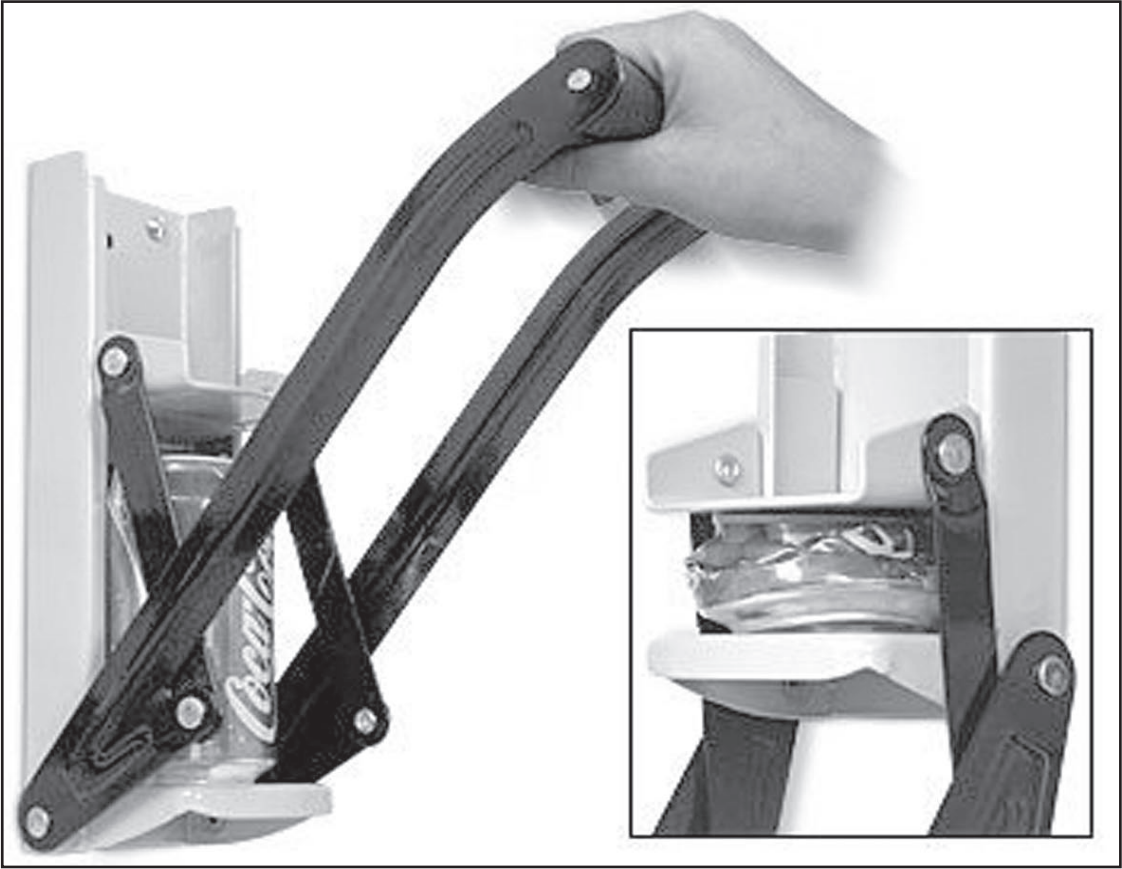
Aanleiding van het onderzoek van Wiel zijn twee klachten die hij heeft gekregen, namelijk van burger Etienne van

der Horst en de politieke partijen MAN, NPA en FK. Het onderzoek van de Ombudsman richt zich primair op de vermoedelijk niet-behoorlijke gedraging van het BC inzake de recente benoeming van een bepaald persoon tot voorzitter van de referendumcommissie. De Ombudsman heeft de indruk dat de benoeming van Kon-

ket als voorzitter door het BC niet voldoende zorgvuldig is voorbereid en doordacht. Ook speelt hierbij een rol dat Konket (hij wordt in de brief van Wiel aan de Eilandsraad niet bij naam genoemd, red.) voor zijn benoeming uitspraken heeft gedaan die niet neutraal tegenover het huidige staatkundige proces staan. Konket is sinds gisteren geen

voorzitter meer van de referendumcommissie. Maar volgens een van de indieners, Van der Horst, is dit geen reden om het onderzoek stop te zetten. “Aan de hand van dit onderzoek kunnen we achterhalen of alles zorgvuldig is gegaan. Als uit het onderzoek blijkt dat dit niet zo is, dan kunnen we hieruit voor de toekomst lering uit trekken.”

Crusher voor carnavaal



WILLEMSTAD — De Fundashon Limpi i Bunita en vuilnisophaalbedrijf Selikor hebben aan alle groepen die dit jaar aan het carnavalsfeest meedoen een blikjescrusher cadeau gedaan. Middels dit apparaat kunnen bier- of limonadeblikjes via een aluminiumconstructie worden geplet. De stichting die zich inzet voor een schoon Curaçao en Selikor hebben een prijs in het vooruitzicht gesteld voor de carnavalsgroepen die de meeste blikjes weten te pletten.

Nieuwe structuur Dia di Bandera

WILLEMSTAD — Er komt een nieuwe structuur voor de viering van de eilandelijke feestdag. Dat heeft het Bestuurscollege onlangs besloten. De nieuwe structuur gaat ervan uit dat Kas di Kultura met de organisatie van de feestdag wordt belast, terwijl overheidsdiensten zoals Dienst Cultuur en Educatie (DCE), Dienst Onderwijs en de Dienst Communicatie en Voorlichting (DCV) het beleid voor de viering zullen vaststellen. Het platform dat de viering van Dia di Bandera gaat begeleiden, zal door Cultuur-gedeputeerde Marilyn Alcalá Wallé (PAR) worden voorgezet, terwijl Suzy Larmonie met de leiding krijgt erover krijgt. Tot vorig jaar was de Komishon Dia di Bandera met de organisatie van de viering van de eilandelijke feestdag belast. In deze commissie zaten vertegenwoordigers van verschillende sociale organisaties en overheidsdiensten. Ter gelegenheid van het feit dat al deze organisaties zich 25 jaar voor deze viering hebben ingezet, kregen zij onlangs een erkenning van de gedeputeerde overhandigd.

Kraakster moet huis verlaten

WILLEMSTAD — Martiniëla Pieter, die in november een woning van de Fundashon Kas Popular (FKP) in Koraal Specht kraakte, krijgt twee maanden de tijd om het huis te verlaten. Dat oordeelde de rechter gisteren in het kort geding dat de FKP had aangespannen. Op eerdere verzoeken van de deurwaarder had Pieter, moeder van negen kinderen, niet gereageerd. Volgens FKP-directeur Arthur Con is de kans groot dat de vrouw binnen twee maanden alsnog een andere FKP-woning toegewezen krijgt. “Dat had allang het geval kunnen zijn als ze zich aan de regels had gehouden en had voldaan aan ons eerdere verzoek om de gekraakte woning te verlaten”, aldus Con. “Het is altijd de bedoeling geweest van de FKP om haar te helpen. We hebben ook een sociale kant, maar het moet wel op de legale manier. Net zoals wij zestien jaar hebben moeten wachten op de ontwikkeling van Wechi.” Pieter kreeg vorige maand even respijt. Van de rechter mocht ze de feestdagen nog doorbrengen in de gekraakte woning aan de Kaya Sakadó, waarvan de vorige bewoon-

ster eind vorig jaar overleed. De rechter wilde ook meer informatie hebben over het puntensysteem dat de FKP hanteert. De vrouw schreef zich in 2000 in bij de FKP. Haar oudste kind is zeventien jaar, de jongste twee. Vijf van de negen kinderen wonen bij haar. Vorige maand had Pieter 599 punten, waaronder het maximumaantal punten voor medische-, sociale- en woontechnische urgentie, alsmede feitelijke en formele dakloosheid. De vrouw heeft jarenlang bij familie moeten bivakkeren waarbij ze zelfs op de porch sliep. Dat leidde uiteindelijk tot de actie in november. De FKP eiste dat ze de woning verliet. Er waren nog enkele wachtenden voor haar. De vrouw kon terecht in een daklozenopvang op Souax. Maar Pieter weigerde. Ze erkende voor de rechter dat ze de woning zonder recht of titel bewoont. Daardoor handelt ze volgens de rechter onrechtmatig jegens FKP. Haar situatie is schrijnend maar het kraken betreft een daad die niet past in de rechtsorde en de FKP heeft een zwaarwegend belang om volgens een zo eerlijk mogelijk systeem woonruimte te verdelen.

Advertentie Curaçao

www.linkels.com

Cursus

Spaans voor beginners

DIGO YO

Digo Yo is een speciaal voor het volwassenenonderwijs geschreven lesmethode Spaans. Na het volgen van deze cursus heeft u een niveau bereikt dat ruim voldoende is om volwaardig in het Spaans te kunnen communiceren. U beschikt dan over een woordenschat van ongeveer drieduizend woorden!

Startdatum
Maandag 16 Februari 2009

Duur van de cursus
14 sessies van elk 2,5 uur

Docent
Mevrouw drs. Celeste Mau Asam-Cardoze

Kosten
Naf. 1.405,00 incl. OB, materiaal, koffie, thee e.d.

Voor informatie en inschrijving kunt u contact opnemen met **Marieke Stegeman** of **Jourainne Da Costa Gomez** op:
Tel. 736 0340

U kunt ook inschrijven via onze website of mailen naar:
info@linkels.com

Linkels & Van Wilgen

Bedrijfsopleiding en Training

Eerste gasten in Renaissance

WILLEMSTAD — Er is nog van alles niet klaar in het Renaissance-project. Desondanks ontvangt het nieuwe hotel in Otrobanda zondag de eerste gasten.

Afgekeurde gasleidingen, landscaping, poolbar, deuren. Directeur Ron Elferink van projectontwikkelaar MetaCorp kan nog wel even doorgaan, maar focust op het positieve: de eerste betalende gasten voor 1 februari. “Met carnavaal zitten we goed vol.” De directeur van MetaCorp bevestigt oplopende claims richting hoofdaannemer

Manhattan. Het bouwbedrijf maakt ondanks alle vertraging en schade die het wordt verweten het project af, zo lijkt het. Inmiddels trokken veel onderaannemers wel bouwlieden van het project af om op andere geplande projecten in te kunnen zetten.

Enkele weken geleden keurde de veiligheidsafdeling van de Dienst Arbeidszorg (DAZ) gelegde gasleidingen af. Deze zouden niet conform de hier geldende regels zijn aangelegd. Manhattan weigerde aanpassing, waarop MetaCorp derden moest

inhuren om het alsnog in orde te maken. “Met veel medewerking van Curgas”, benadrukt Elferink. “Vandaag is de laatste keuring.” Ondertussen is een handvol luxe winkels in het nieuwe project geopend.

Daar komen er binnenkort nog veel meer bij. De zaken hebben haast om nog iets van het tot april lopende cruiseizoen mee te pikken.

50% op Handgeborduurde
Tafellakens
new amsterdam store
Gomezplein #14, Punda

Advertenties Curaçao

De 4-DAAGSE van EUROPA MODE!

4 dagen lang de allerlaagste prijzen!

Voor de heren:		Voor de dames:	
t-shirts	nu voor 39,--	Blouses	49,-- en 89,--
overhemden	49,-- en 79,--	t-shirts	39,-- en 49,--
zijden dassen	29,-- en 39,--	rokken	69,-- en 89,--
pantalons	69,-- en 89,--	pantalons	69,-- en 89,--
schoenen	nu voor 189,--	jurkjes	nu voor 69,--
kostuums	nu voor 399,--		

Kom woensdag, donderdag, vrijdag en zaterdag voor deze allerlaagste prijzen

WWW.EUROPA-FASHION.COM
SALIÑA GALLERIES | TEL. 465 4044

EURopa
FASHION OF EUROPE

Awor t'e Ora pleit in de Staten voor referendum

WILLEMSTAD/KRALENDIJK — Jopi Giskus, de leider van de beweging Awor t'e Ora, heeft vanmorgen in een centrale commissievergadering van de Staten uitvoerig gepleit om ook op Bonaire een referendum te houden. Hierin moet de bevolking zich uitspreken of het proces van implementatie naar de nieuwe staatkundige structuur, namelijk directe banden met Nederland, moet doorgaan of stoppen.

Giskus wist vorig jaar ruim 2600 handtekeningen te verzamelen voor dit verzoek. "We naderen de 3000, bijna evenveel als optie B in 2004 (directe banden) destijds." Een manifestatie in augustus trok naar schatting bijna 800 mensen. Het verzet onder de Bonaireanen tegen de huidige implementatie groeit met de dag. "Wat belooft is door de (regerende red.) UPB, namelijk gelijke voorzieningen zoals in Nederland, zal niet uitkomen." Bovendien is er met name vanuit de kerk weerstand tegen wetten als het homohuwelijk, abortus en euthanasie. Ook de Commissie Financieel Toezicht wordt door de beweging gezien als inperking van het verworven budgetrecht van Bonaire. Staatssecretaris Ank Bijleveld-Schouten van Koninkrijksrelaties verzekerde recentelijk dat de Antilliaanse

wetgeving voorlopig nog niet verandert voor wat betreft het homohuwelijk.

Hoewel fractieleden van de oppositiepartijen als MAN en Forsa Korsou hun steun betuigden aan Giskus, is er wel twijfel in hoeverre het parlement kan interveniëren bij het verzoek van de beweging. Dat is toch met name een zaak van de eilandsraad, waarin de UPB de meerderheid heeft. En aan de woorden van Statenlid James Kroon (UPB) te horen is een referendum bijna uitgesloten. "De meerderheid heeft voor B gestemd. Je kan nu niets meer veranderen want wat zal er dan gebeuren, deze kritiek leidt tot niets. De buik van Bonaireanen wordt zo niet gevuld." Maar juist die cijfers worden door Awor t'e Ora betwijfeld. "Er mochten 1400 buitenlanders op Bonaire niet stemmen voor

het referendum, maar wel 16- en 17-jarigen en illegale Nederlanders. Dat moet het resultaat beïnvloeden hebben", aldus Giskus en Eugene Abdul van de beweging. "Er was geen vereiste tweede meerderheid en dus is het referendum illegaal." Het staatsrechtelijke BES-huis wordt volgens Abdul op drijfzand gebouwd. De oppositie in de Staten benadrukte verder dat de beweging er goed aan zou doen haar strijd naar een internationaal niveau van de Verenigde Naties te tillen, waarin aan het recht op zelfbeschikking zwaar wordt getild. Toch wensten de parlementsleden zich nader te verdiepen in de kwestie. "Er wordt nu op twee gedachten gehinkt: directe banden met Nederland én zelfbeschikking. De bevolking moet uiteindelijk aangeven wat ze wil en dat zou in een referendum kunnen", aldus Eunice Eisdien van de MAN. Giskus benadrukte de bevolking absoluut niet te willen beïnvloeden. Al is het streven van de beweging wel dat Bonaire ooit waardig op eigen benen moet kunnen staan.

Mojito en Talica winnen vистоernooi



WILLEMSTAD/KRALENDIJK — Het 21^e vistor-nooi op Bonaire was weer een groot succes, uitgezonderd het incident waarin het motorjacht K.Pricho uit Aruba van kapitein Heyden in brand vloog en tot zinken kwam.

De bemanning werd gered door de Kustwacht en de Talica die in de buurt was. Zeventien jachten deden mee aan het vistor-nooi en de bemanning van de Mojito uit Curaçao en de Talica uit Aruba wonnen de eerste prijzen. Die waren niet mals. Een pickup van het merk Toyota en een originele Rolex.

De laatste dag konden ook vissers meedoen aan het toernooi en 1500 gulden winnen. Het jacht K.Pricho was gelukkig verzekerd maar de organisatie besloot de bemanning het inschrijfgeld terug te geven zodat ze een vliegticket naar Aruba konden kopen. Mike Franco van het jacht Mojito scoorde meeste punten voor de gevangen Blue Marlin terwijl Joslito



de Cuba met het jacht Talica de grootste buni ving. Edwin Sluis van Bonaire ving de grootste dradu. Eddy Hinds, aan boord van de Piskatur

won met Frans Heiligers de prijs voor de grootste mal-lutto. Visser Teasbio Thielman en zijn crew wonnen 1500 gulden voor de meest

gevangen vis die ook nog het zwaarste was. Het vistor-nooi werd net als vorig jaar afgesloten met een optreden van de Foyan Boys.

OM ontkent afluisteren Ryan P. 'Apparatuur is kapot stopcontact'

WILLEMSTAD/KRALENDIJK — Het Openbaar Ministerie op Bonaire ontkent berichtgeving in de ochttenkrant *Extra* gisteren dat Ryan P., de hoofdverdachte in de moord op Marlies van der Kouwen, illegaal is afgeluisterd. "Deze stelling is volstrekt onjuist."

Officier van justitie David van Delft heeft een onderzoek laten instellen naar aanleiding van het bericht 'Investigashon sushi kontra Ryan Pietersz' (smerig onderzoek tegen Ryan Pietersz). Daarin staat vermeld dat Ryan tijdens zijn deten-

tie in het cellencomplex van het politiebureau Rincon met behulp van diverse illegale apparatuur zou zijn gevolgd en/of afgeluisterd. Daarbij werd in de krant een tweetal foto's getoond. Op verzoek van Van Delft heeft de politie een onderzoek ingesteld. Daarbij is het volgende komen vast te staan. De in de krant getoonde stopcontactdoos, waaruit een draadje hangt, bevindt zich al twee jaar in deze conditie in de muur tegenover cel nummer 4. Deze stopcontactdoos was bestemd om (ooit) een intercom in de cellengang te installeren,

hetgeen nog niet is gereali-seerd.

Het in de krant op de tweede foto getoonde apparaat betreft een sensor van een alarminstallatie, die overigens niet functioneert. In het politiebureau van Rincon staan twee van dergelijke apparaten. Deze staan boven de meterkast en in de cellengang. "De stelling dat de verdachte R.P. tijdens zijn detentie met behulp van de in de krant getoonde apparaten illegaal zou zijn gevolgd en/of afgeluisterd, is volstrekt onjuist", aldus het OM.

Toerisme blijft groeien

WILLEMSTAD/KRALENDIJK — Het toerisme op Bonaire blijft groeien. De eerste helft van 2008 werd het duik-eiland bezocht door ruim 40.000 toeristen. In 2007 waren dat er bijna 37.000 in dezelfde periode.

Het toeristenbureau Bonaire (TCB) heeft de halfjaarcijfers over 2008 gepubliceerd, hoewel ondertussen de meest recente cijfers tot het derde kwartaal van vorig jaar reeds bekend zijn gemaakt. De groei van het aantal toeristen is te danken aan de groeiende vraag, vermeerdering van het aantal vluchten vanuit de VS en de uitbreiding van het aantal kamers. De markt vanuit Noord Amerika groeide met 10,8 procent. Het jaar daarvoor was de groei met 19,7 procent echter historisch te noemen, aldus TCB. Vanuit Amerika groeide de markt met 9,6 procent en vanuit Canada met 30 procent.

Het toerisme vanuit Europa groeide met 3,2 procent. Nederland staat aan kop, gevolgd door Duitsland. Ook het bezoekersaantal uit Engeland en België nam toe. Het TCB heeft dan ook intensiever campagne gevoerd op de Europese markt. Maar ook de wekelijkse vlucht van ArkeFly draagt bij aan de groei. Voor wat betreft Zuid-Amerika is Venezuela het land van waaruit de meeste toeristen naar Bonaire komen. Het TCB voert in Brazilië een campagne die zich op het duiktoerisme richt. Ondanks de moeilijke verbinding tussen Brazilië en Bonaire groeide het toerisme de eerste helft van vorig jaar met ruim 53 procent, aldus TCB. Vorig jaar waren er 521 bezoekers uit Brazilië, in 2007 waren dat er 339. Ook kwamen er tientallen toeristen meer uit Colombia en Ecuador. Vanuit het Caribisch gebied en Aruba groeide de markt vorig jaar met respectievelijk ruim 37 en 52 procent.

Advertentie Curaçao

FOR RENT

Ocean View Apartments at La Vista Resort, Parasasa

- Two bedrooms and two bathrooms
- Living/Dining room
- Cable DirecTV / Wireless Internet
- Balcony overlooking the ocean with shades
- Beautiful landscaping and Swimming Pool
- Secured Area
- Parking Area
- Walking distance to the WTC and major hotels

For more information please call:
525-1151 / 737-5640

Veel steun voor schoonmaak Cay Hill



Ook jongeren van de Seventh Day Adventist Church hielpen mee.

PHILIPSBURG — "Er is een hoop voorbereidend werk gedaan voor de schoonmaak van Cay Hill zondag", zei Stuart Johnson, voorzitter van de Youth Link Foundation. De schoonmaak werd georganiseerd door Youth Link en St. Maarten Pride Foundation. Daarnaast hielpen organisaties als Marigot Cooperation Development Association en Helping Hands Adventures Club of the Seventh Day Adventist Church. Er werd een grote hoeveelheid vuil en puin opgeruimd. In totaal werden twee truckladingen met allerlei soorten rommel werden

verwijderd uit de wijk. Jadira Veen van St. Maarten Pride Foundation benadrukte dat de grootste zorg van de buurtbewoners was dat er een grote hoeveelheid afvalwater uit de commerciële centra door de buurt loopt. Met name het water afkomstig van het Executive Commercial Centres, waarin onder meer een dierenkliniek gevestigd is. Bewoonster Sheila Bute zei dat ze hoopte dat met de schoonmaakactie de aandacht van de gezondheidsdienst en het Openbaar Ministerie werd gevestigd op de buurt en het schadelijke afvalwater.

De riolering van het gebouw kan de hoeveelheid niet aan, waardoor er afvalwater via de straten verdwijnt. Volgens Veen worden op het terrein bovendien auto's gerepareerd, waarbij ook olie wordt ververs. De resten olie vervuilen het gebied. Veen, Johnson en de bewoners roepen betrokkenen op dit te onderzoeken. De organisatie van de schoonmaak toonde zich enigszins teleurgesteld dat het bedrijfsleven niet geïnteresseerd was in deelname, terwijl er veel bedrijven in de buurt gevestigd zijn.

Nieuwe manager voor Digicel

WILLEMSTAD/KRALENDIJK — Remko van der Veldt is per 1 februari de nieuwe general manager van Digicel op Bonaire. Hij volgt Bert Schreuders op die naar Digicel Guadeloupe vertrekt. Van der Veldt is sinds 2006 in dienst bij Digicel Dutch Caribbean. Bert Schreuders is zijn carrière begonnen bij Digicel in 2002, bij de geboorte van Digicel Aruba als IT-Manager. Vervolgens is hij opgeklimmen tot hoofd van afdeling Customer Relations, waarna hij in 2005 een belangrijke rol heeft gespeeld bij de lancering van Digicel op Curaçao. Een jaar later heeft Digicel de licentie gekocht van het Bonaireaanse bedrijf Antiano Por en is hij benoemd tot general manager om zodoende het GSM-netwerk te lanceren. Remko van der Veldt heeft gewerkt bij zowel Digicel Aruba als Digicel Curaçao. Hij bekleedt de functie van hoofd Sales & Distribution in de Antillen.



Remko van der Veldt

samsom
www.samsom.com



Bent u deze maand jarig ?

Dan krijg je van ons in deze maand een potret foto 5 x 7 inch

GRATIS

Kom langs in een van onze filialen.
Deze actie geldt niet voor het filiaal Chobolobo
Chobolobo, Schottegatweg 215 465-4677
Jan Noorduyweg 2/n 869-1443
Colon, Roodeweg unit 462-9915
Digital Center, Fokkerweg 48 465-2655
Email: digital@samsom.com

"HOLLAND".

WAT IS DAT EIGENLIJK?

zie: www.lagunisol.org

Advertenties Curaçao

1

ONE STOP COMPUTER SHOP

COPACS

Sta. Rosaweg 90 Tel. 737 5555

curlink.com

printing digital

COMPUTERS

LCD Screen
Intel CPU 2.0c
1GB RAM
80GB HD
DVD-Writer

from 799,=

NOTEBOOKS

lenovo acer

from 929,=

PRINTERS

89,= 3in1 185,=

ColorLaser 599,=

NO-NONSENSE SERVICE

USB Memory

1/2/4/8/16/32GB
from 12,62

34,= 41,=

CAMERA

10.1 Mp
FREE 2GB SD 399,=

Prizes

www.copacs.com

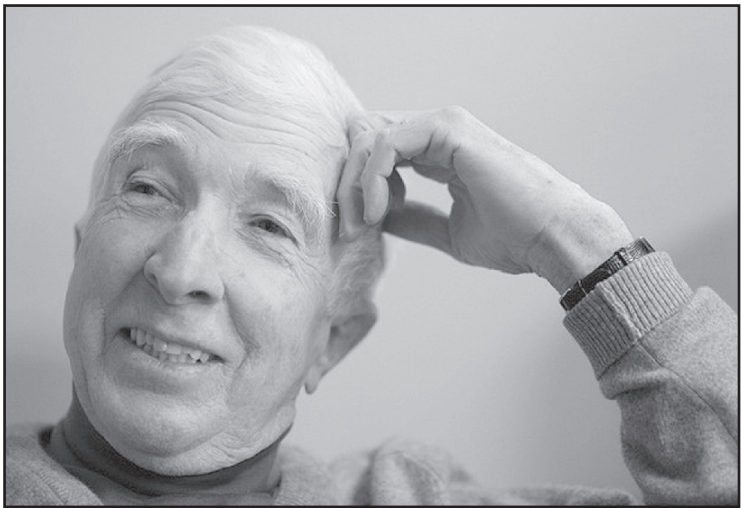
'Privacy'

Nederlanders accepteren dat hun persoonsgegevens worden bewaard en gebruikt, maar niet omdat ze zoveel vertrouwen hebben in de zorgvuldigheid van de gebruikers ervan. Uit onderzoek in opdracht van het College Bescherming Persoonsgegevens (CBP) dat vandaag uitkomt, blijkt dat mensen hun kop in het zand steken omdat ze denken dat het onvermijdelijk is dat hun gegevens worden verwerkt. Het onderzoek is uitgevoerd door Regioplan ter ere van de jaarlijkse Europese dag voor de dataprotectie. Mensen die aan de enquête meededen, zeiden veelal van tevoren dat ze niets te verbergen hadden, maar schrokken toen ze hoorden wat er

allemaal met hun namen, adressen, telefoonnummers, kentekens en andere gegevens wordt gedaan. Als er zorgvuldig wordt omgegaan met hun persoonlijke informatie, vinden Nederlanders het gebruik door instanties acceptabel, vooral als ze er goed over worden geïnformeerd. Ook is belangrijk dat mensen zelf schade kunnen voorkomen of herstellen.

Dit verlangt van de overheid en van bedrijven dat ze helderheid verschaffen over welke informatie ze gebruiken en waarom ze dat doen, zegt voorzitter Jacob Kohnstamm van het CBP. "Alleen dan kunnen burgers hun rechten op dit gebied uitoefenen."

John Updike overleden



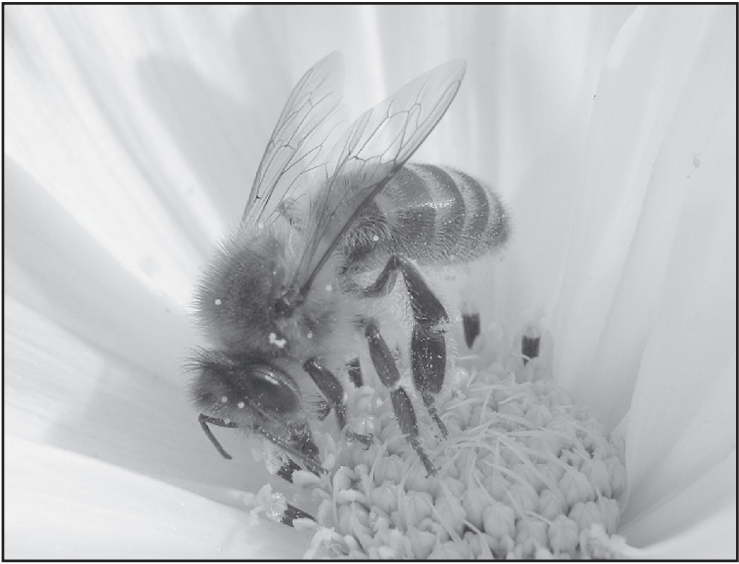
De Amerikaanse schrijver John Updike is gisteren overleden. Dat heeft zijn uitgever bekendgemaakt. Updike, die aan longkanker leed, stierf in een hospice in Massachusetts. Hij is 76 jaar oud geworden.

Updike werd geboren in Reading in Pennsylvania en studeerde Engels aan de Universiteit van Harvard. Hij werkte voor het satirische Harvard Lampoon Magazine en schreef voor het tijdschrift The New Yorker. In zijn werk kwamen seksuele spanning en spirituele en morele angstgevoelens in kleine leefgemeenschappen voor.

Updike schreef ruim twintig romans. Hij was vooral bekend om zijn Rabbit-reeks

over de hoofdpersoon Harry 'Rabbit' Angstrom. De auteur won in 1981 de Pulitzer Prize in de categorie fictie voor Rabbit is Rich. Tien jaar later kreeg hij de prijs opnieuw, ditmaal voor Rabbit at Rest. Hij was ook dichter, schreef korte verhalen en essays. Jarenlang werd hij genoemd als kanshebber voor de Nobelprijs voor de Literatuur, maar hij heeft die nooit gekregen. Zijn bestseller The Witches of Eastwick uit 1984 werd in 1987 verfilmd met rollen van onder anderen Jack Nicholson, Susan Sarandon, Cher en Michelle Pfeiffer. In oktober vorig jaar verscheen het vervolg The Widows of Eastwick, zijn laatste boek.

Bij het haasje



Van uitsterven is nog geen sprake maar de honingbij gaat in Nederland net als in de rest van de wereld hard achteruit. De wilde honingbij is in Nederland eigenlijk al uitgestorven, terwijl de dichtheid aan bijenvolken bij imkers dichtbij de ondergrens van het voortbestaan zit. Het bestuiven van planten dreigt onvoldoende te worden, zowel in de landbouw als in de natuur. Dat is de strekking van een rapport, dat onderzoekers van de Wageningen Universiteit vandaag hebben aangeboden aan minister Gerda Verburg (LNV). Ook de Nederlandse Bijenhoudersvereniging (NBV) kwam vandaag met een rapport.

Volgens de imkers is een 'deltaplan' nodig om de bij te behouden. Reden voor alle ongerustheid is de massale sterfte van bijenvolken, waarbij gesproken wordt over wintersterfte en verdwijnsiekte. Deze massale sterfte lijkt steeds vaker voor te komen. De achteruitgang van de natuur, de toenemende bevolking en het gebruik van landbouwgif spelen de bij en andere bestuivers parten. De afnemende vitaliteit van de bijen heeft daarnaast andere oorzaken. Zo is de bijenhouders in Nederland in handen van een sterk vergrijzende groep hobbyisten die er niet zijn brood mee kan verdienen.

De Mol verkoopt

Talpa Content, het tv-productiebedrijf van John de Mol, heeft een programma-idee verkocht aan de grote Amerikaanse zender ABC. Het gaat om de nieuwe realityshow Dating In The Dark, meldde een Talpa woordvoerder vandaag. Die nieuwe show is vanaf maart ook op RTL5 te zien. In zijn Endemol-tijd verkocht De Mol vaker programma-ideeën aan grote spelers in de Amerikaanse markt, zoals Big Brother, Fear Factor en Deal Or No Deal. In zijn huidige Talpa-hoedanigheid is het de eerste grote deal die hij met een overzees netwerk heeft gesloten. Over de precieze inhoud van Dating In The Dark doet de

tv-maker nog schimmig. Het komt erop neer dat wordt onderzocht in hoeverre mensen verliefd kunnen worden op een persoon die ze niet kunnen zien. Speciaal voor de Amerikaanse markt heeft Talpa een proefaflevering gemaakt. Die is door ABC gekocht en daarbij zijn vijf extra afleveringen besteld. In eerste instantie komen bij ABC dus zes afleveringen op de buis.

Naast dit format timmert Talpa Content internationaal ook aan de weg met I Love My Country. In Nederland is dat format bekend als Ik Hou Van Holland. De Mol heeft het al aan zes landen verkocht.

Man vindt geld

Een man in het West-Duitse Düsseldorf heeft in een zojuist gekocht huis voor ruim 150.000 euro aan oud Duits geld ontdekt. De 305.000 mark waren in papier gewikkeld en achter een kachel verstopt. De man stuitte op het fortuin tijdens renovatiewerkzaamheden. Hij bracht het geld naar het stedelijke bureau voor gevonden voorwerpen. De autoriteiten proberen te achterhalen van wie het geld is. Mocht zich binnen zes maanden niemand melden, dan mag de kersverse huiseigenaar het geld houden.

Mobiel klagen

Mensen die in clubs en disco's worden geweigerd bij de deur moeten per sms meteen een melding van discriminatie kunnen indienen. In het uiterste geval moeten de deuren van clubs die onterecht mensen uitsluiten, definitief hun deuren sluiten. Dat stelt Tweede Kamerlid Tofik Dibi van GroenLinks vandaag. Dibi wil een in Breda lopend project uitbreiden naar Amsterdam, Rotterdam, Utrecht en Den Haag. Hij vindt dat bij alle grote clubs een bordje moet komen met de tekst: Geweigerd? Sms klacht naar 1234. Het anti-discriminatiebureau moet de klacht natrekken en proberen klager en ondernemer om de tafel te krijgen. Dibi vraagt al ongeveer twee jaar aandacht voor de discriminatie van allochtone jongeren door de horeca. Hoewel het kabinet beloofde topprioriteit van discriminatie te maken, is er volgens hem nog niets aan gedaan.

Eet een Obama

Het is goudgeel, klein, smaakt fris zurig en draagt de naam van de nieuwe Amerikaanse president; het is de Obama-appel, een in het Gelderse Doesburg ontwikkeld appelras. De Stichting Behoud en Bevordering Fruitcultuur vond de naam van de nieuwe Amerikaanse president passen bij het fruit. De Obama-appel

Even op bezoek



Geselle Rosaria-Coffi bracht onlangs een werkbezoek aan gouverneur Frits Goedgedrag (l) van de Nederlandse Antillen. De voorzitter van Fundashon Nos Grandinan hield een uiteenzetting voor de eerste Antilliaanse burger van de plannen die de stichting dit jaar heeft voor ouderen op Curaçao. Ook aanwezig was directeur Dick van der Windt (r) van het Kabinet van de Gouverneur.

Nep-agent

Een man die zich gisteren op de A2 bij Breukelen voordeed als verkeersregelaar, is door de politie op de bon geslingerd. Dat heeft het Korps landelijke politiediensten laten weten.

Echte motoragenten kregen de 36-jarige inwoner van IJmuiden in de smiezen, toen hij met oranje zwaailicht en gele flitslichten op zijn opvallend uitgevoerde motor over de vluchtstrook langs een file reed.

Boete



Wie in de Vlaamse kuststad Oostende de meeuwen voert, riskeert voortaan een boete van maximaal 250 euro. Dat meldde de Belgische publieke omroep VRT vandaag. Volgens burgemeester Jean Vandecastels van Oostende is de overlast van de vogels te groot geworden. De stad zette eerder ook al valkeniers in om de meeuwenplag tegen te gaan. De boetes worden vanaf volgende maand uitgeschreven. Het publiek wordt via een grote informatiecampagne op de hoogte gebracht van het voederverbod.

'The sound of music' naar België

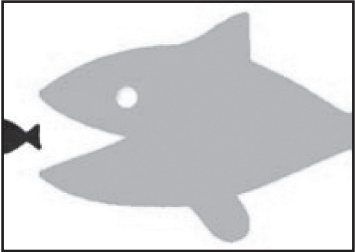
De Nederlandstalige versie van de musical 'The sound of music' is dit najaar in België te zien. Dat meldt Efteling Producties van producenten Albert Verlinde en Roel Vente. De productie, die nog tot en met april in Theater De Efteling in Kaatsheuvel staat, is in september en oktober te zien in de Stadsschouwburg van Antwerpen.

Hoewel een groot deel van de cast en crew dezelfde blijft, wordt Wieneke Remmers vervangen, die een hoofdrol heeft als Maria. Haar vervangster zal worden gezocht in de televisieshow Op zoek

naar Maria. Deze zoektocht, die vanaf 25 maart bij de Vlaamse zender VTM te zien zal zijn, wordt gepresenteerd door Clouseau-zanger Koen Wauters. Albert Verlinde neemt plaats in de jury. 'The sound of music' ging eind september in première in De Efteling. Ruim een maand later waren er al 100.000 kaarten voor de voorstelling verkocht. De musical vertelt het verhaal van de jonge non Maria die het klooster verlaat om als kindemeisje te werken en in het huis van kapitein Von Trapp en zijn zeven kinderen terecht komt.

Computerfoutje

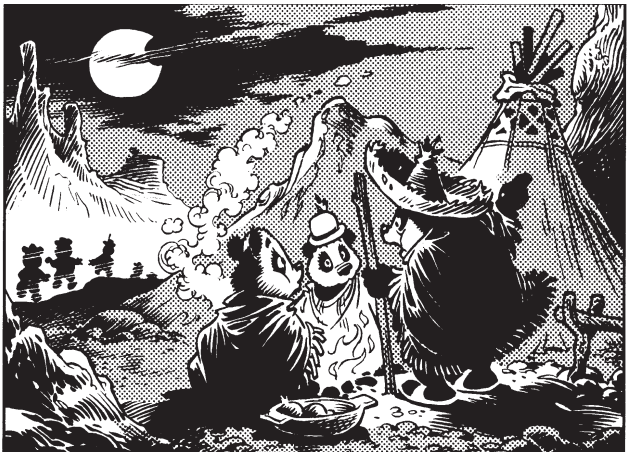
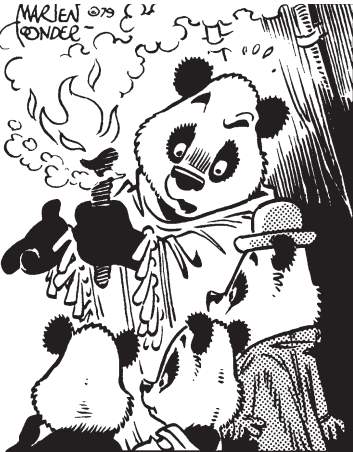
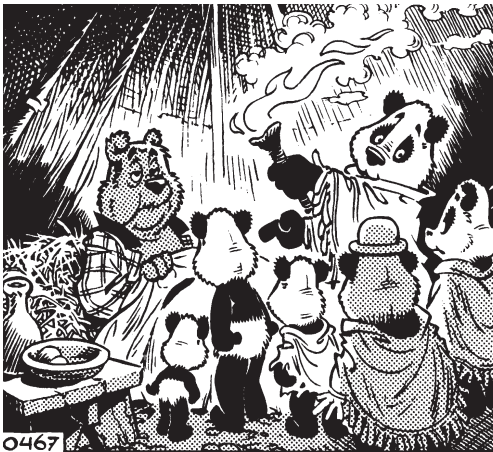
Door een computerfout waren er voor de laatste oudejaarstrekking van de Nederlandse Staatsloterij 800.000 minder loten beschikbaar dan de bedoeling was. Normaal gesproken hebben twee halve loten één nummer, maar deze halve loten hadden een eigen nummer gekregen, meldt een woordvoester van de Staatsloterij. Zij wijst erop dat eenmaal uitgegeven lotnummers niet meer terug zijn te halen. Aangezien alle vijf miljoen lotnummers waren gebruikt, konden de resterende halve loten niet worden uitgegeven. De hoofdprijs van 25 miljoen euro viel op een half lot waardoor 12,5 miljoen werd uitgekeerd. Volgens de Staatsloterij liet de winnaar automatisch geld afschrijven voor een half lot. De overige 12,5 miljoen euro is verdeeld via tien extra prijzen, meldt de Staatsloterij. De oorzaak van de computerfout wordt uitgezocht.



joen euro viel op een half lot waardoor 12,5 miljoen werd uitgekeerd. Volgens de Staatsloterij liet de winnaar automatisch geld afschrijven voor een half lot. De overige 12,5 miljoen euro is verdeeld via tien extra prijzen, meldt de Staatsloterij. De oorzaak van de computerfout wordt uitgezocht.

HEER BOMMEL EN DE ANDERE WERELD

Door Marten Toonder



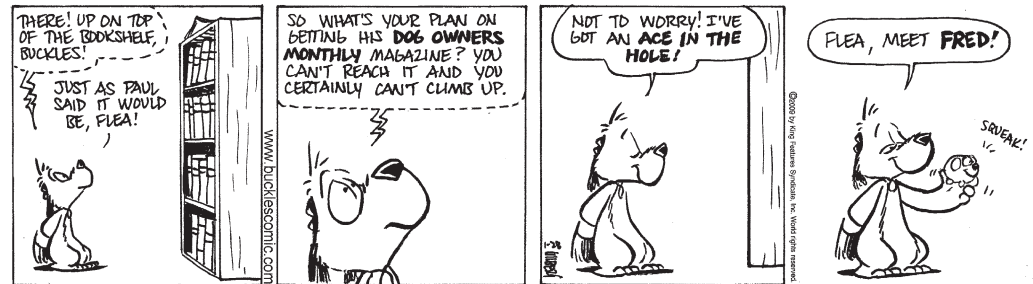
Hij vertelde echter verder tot uitputting hem tot zwijgen dwong, en toen haastte Abbas zich om hem het familiebed in de tent te wijzen. Tot zijn verrassing bevond zich daar een kinderschaar, die zwijgend achter het tentlinnen had zitten luisteren en die zich nu verdroog om de zich ter ruste bevogende heer. 'Stil zijn, jonkies', sprak de vader. 'Deze baas komt uit het land van de dubloenen en hij weet de weg daaraan, maar die heeft hij even vergeten. Hij is teer en daarom gaat hij slapen. Ali, Mali en Sali gaan nu de burenen uitnodigen, dan maken we morgen een stamdag. Maar de rest van jullie gaat gewoon op wacht en kijkt dubbel goed uit.' De kinderen snelden weg om hun taken te vervullen en Abbas keerde terug naar het vuurtje, terwijl er uit

het slaapvertrek al spoedig het geluid van een diepgaande ademhaling opsteeg. 'Ik kan niet blijven', zei de oude Salem opstaande. 'De komst van deze vreemdeling is erg belangrijk. Hij weet de weg, en als de heugenis terugkomt in zijn gestel, zal hij ons wijzen waar de andere wereld is. Daar is alles beter; geen vuur en geen wringerds, en daar groeien de dubloenen.'

'Ze liggen er op straat', mompelde Ira dromerig. 'Het is goed, dat je morgen een stamdag houdt, om beraad te slaan', stelde de grijsaard vast. 'Misschien is er een manier om weg te komen uit deze wereld, die vergaat. Ikzelf zal het land intrekken om alle anderen te waarschuwen.'

BUCKLES

By David Gilbert



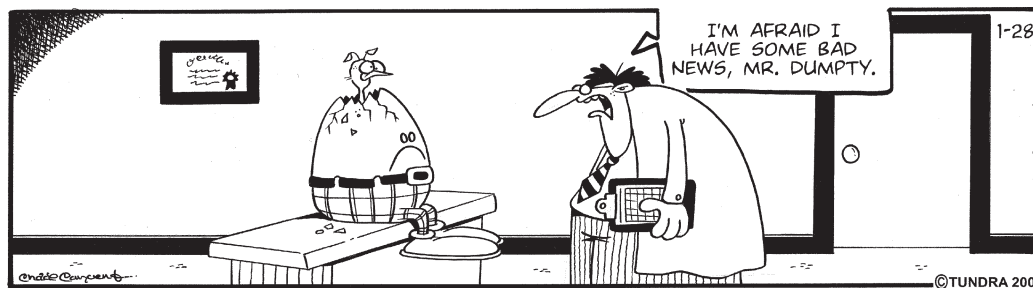
BEELE BAILY

By Mort Walker



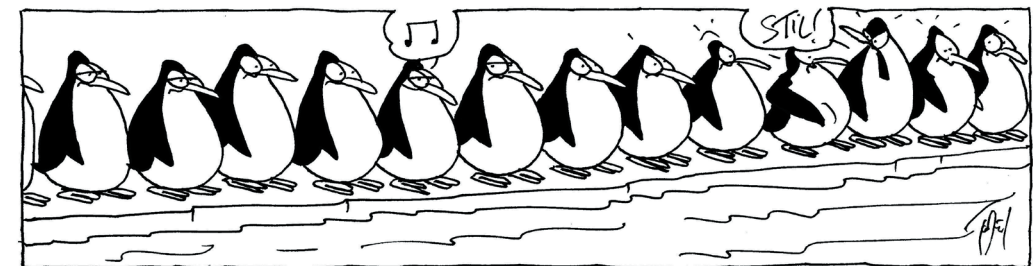
TUNDRA

By Chad Carpenter



DE STAMGASTEN

Door Toon van Driel



Barak niet naar Washington

JERUZALEM — De Israelische minister van Defensie Ehud Barak heeft zijn geplande reis naar de Verenigde Staten afgezegd.

Wegens de opnieuw genomen spanningen rond de Gazastrook wil hij in Israël blijven. Dat heeft een hoge Israëlische defensiefunctionaris vandaag bekendgemaakt. Barak zou in Washington onder meer spreken met zijn Amerikaanse ambtgenoot Robert Gates.

Bezetting vliegvelden verboden

BANGKOK — De Thaise regering heeft vandaag een wet aangenomen die blokkades van vliegvelden verbiedt. De maatregel moet het vertrouwen van zakenreizigers en toeristen herstellen.

Het toerisme is een van de belangrijkste inkomstenbronnen van Thailand. Vorig jaar kreeg het echter een zware klap te verduren, toen demonstranten de belangrijkste vliegvelden in het land bezetten. Het ging onder meer om de ultramoderne internationale luchthaven Suvarnabhumi bij Bangkok. De betogers eisten het vertrek van de toenmalige premier Samak Sundaravej en diens opvolger Somchai Wongsawat. De politici werden uiteindelijk tot opstappen gedwongen door een uitspraak van een hoge rechtbank.

Homoseksuele premier



REYKJAVIK — IJsland wordt zo goed als zeker het eerste land ter wereld met een openlijk homoseksueel regeringshoofd. Johanna Sigurdardottir is door haar partij, de Sociaal-Democratische Alliantie, voorgedragen voor het premierschap.

Het parlement moet officieel nog akkoord gaan met haar benoeming, maar dat is een formaliteit. De Sociaal-Democratische Alliantie en Links-Groen vormen vermoedelijk een minderheidsregering met de gedoogsteun van de liberale Progressieve Partij. Op 9 mei worden vervroegde verkiezingen gehouden. Sigurdardottir mag een land besturen dat nagenoeg bankroet is.

Nederlanders veroordeeld

BRUSSEL — Twee Nederlanders zijn vandaag door de rechtbank in Antwerpen veroordeeld tot veertig maanden cel voor de invoer van cocaïne. Ze kregen ook een boete van 11.000 euro.

De Nederlanders wilden in oktober vorig jaar samen met twee Polen 57 kilo cocaïne ophalen uit een container. Die was eerder per schip uit Zuid-Amerika in Antwerpen aangekomen. Het viertal werd echter aangehouden door de politie, die de container in de gaten hield na een tip. De mannen weigerden de naam van hun opdrachtgever te noemen. Wel verklaarden ze dat ze dachten een lading hasj op te halen in plaats van cocaïne.

ANTANANARIVO — Tien-duizenden Malagassiërs zijn vandaag de straat opgegaan voor een demonstratie tegen de regering op het eiland. Dat gebeurde in de hoofdstad Antananarivo. Volgens ooggetuigen wonen circa 40.000 eilandbewoners het protest bij.

Vooral nog verloopt de demonstratie zonder incidenten, maar de oproerpolitie staat op scherp. Een eerdere protestmanifestatie mondde dinsdag uit in rellen en plunderingen. Volgens de laatste gegevens van de regering van Madagascar kwamen daardoor 39 mensen om het leven.

In totaal zijn de afgelopen dagen zeker 59 mensen omgekomen door de protesten tegen de regering op het tropische eiland. In een geplunderd en verbrand winkelcentrum in het centrum van de hoofdstad trof de brandweer 25 verbrande lichamen aan. “Ze zijn onherkenbaar verbrand en het zal moeilijk worden ze te identificeren”, zei een brandweercommandant.

Ook vonden zes mensen de dood in een leeggeplunderd gebouw, waarvan de Malagassische president Marc Ravalomanana eigenaar is. De plundersaars richtten zich aanvankelijk vooral op bedrijven van president Ra-



Foto: AFP/Grégire Bourcier

Een oproep van de burgemeester van de hoofdstad van Madagascar voor een demonstratie tegen de regering liep dinsdag uit op gewelddadigheden waarbij demonstranten het gebouw van de staatsradio in brand staken en een privételevisiestation van president Ravalomanana en omliggende bedrijven plunderden. Burgemeester Andry Rajoelina spreekt over inkrimping van vrijheden op het eiland en heeft ook kritiek op een groot project waarbij grote stukken landbouwgrond geleased gaan worden aan de Zuid-Koreaanse industriële gigant Daewoo.

valomanana (59). Daarnaast werden vijf plundersaars in de hoofdstad doodgeschoten

door de politie. Een politie-officier had kort daarvoor op de radio gewaarschuwd

dat voortaan met scherp zou worden geschoten. De strijdkrachten kondigden later

dinsdag een uitgaansverbod voor de hoofdstad af, dat van 21.00 uur tot 04.00 uur gold.

Brazilië legt lat hoog in strijd tegen ontbossing

RÍO DE JANEIRO — Brazilië wil de ontbossing in het Amazonewoud tegen juli dit jaar met 22,5 procent terugdringen. De komende jaren mag er nog minder van het grootste regenwoud op aarde verloren gaan. Dat remt de klimaatverandering af en laat Brazilië toe een leidende rol op te eisen bij de internationale onderhandelingen over een opvolger van het protocol van Kyoto.

Als het verlies van bosgebieden zoals gepland wordt teruggedrongen, zal Brazilië tegen 2017 meer CO2 uitsparen dan alle industrielanden tussen 2008 en 2012 deden. Bomen nemen koolstof op en houden die vast. Landen die de ontbossing afremmen, helpen dus de concentratie van CO2 in de atmosfeer binnen de perken te houden en het broeikaseffect af te remmen. Op de klimaatconferentie in Kopenhagen, waar eind dit jaar afspraken gemaakt worden over de toekomstige maatregelen om de uitstoot van broeikasgassen aan ban-

den te leggen, staat ook dat mechanisme op de agenda. Brazilië gaat ervan uit dat het in Kopenhagen meer landen achter zich zal krijgen als het dit jaar zijn zelfopgelegde doelstelling haalt. In 1994 was ontbossing goed voor driekwart van de Braziliaanse uitstoot van broeikasgassen. De Braziliaanse Milieu-minister Carlos Minc maakt zich sterk dat als het verlies van bosgebieden zoals gepland wordt teruggedrongen, Brazilië tegen 2017 meer CO2 zal uitsparen dan alle industrielanden dat tussen 2008 en 2012 deden.

Kapplafond haalbaar

Tussen augustus 2008 en juli dit jaar mag er dan in het Braziliaanse Amazonegebiet hoogstens 9200 vierkante kilometer bos voor de bijl gaan. Moelijk, maar haalbaar, zegt Nazaré Soares, de coördinator van het Programma voor de Bescherming van de Tropische Bossen van het ministerie van Milieu. Strenger toezicht in 36 gemeenten waar de ontbossing het sterkst is leverde vorig jaar al goede resultaten op. De staat maakt het grootgrondbezitters en bedrijven

die de milieuwetten aan hun laars lappen ook moeilijker om leningen te krijgen. En ook de economische crisis doet de ontbossing teruglopen. De afgelopen jaren is de ontbossing in Brazilië al sterk teruggedrongen. Tussen 1996 en 2005 verdween er gemiddeld 19.533 vierkante kilometer Amazonewoud per jaar. Maar volgens Carlos Souza Junior, uitvoerend secretaris van het Instituut voor Mens en Milieu in het Amazonegebiet (Imazon) zal er in mei en juli, het beste kapseizoen, wel intensief moeten worden gecontroleerd of er niet te veel bomen worden omgehakt.

Duurzame productie

Brazilië gaat meer investeren in duurzame houtproductie en in activiteiten 'die de bomen laten staan', zegt Soares. De enorme biodiversiteit in het regenwoud kan Brazilië immers ook veel geld opleveren. Een bijkomende zorg is de aftakeling van bosgebieden. Vorig jaar nam de oppervlakte bosgebieden die niet kaalgekap zijn maar waar de begroeiing wel duidelijk is achteruitgegaan met maar liefst

66 procent toe. Nieuw onderzoek wees wel uit dat maar een klein deel van de afgetakelde bossen naderhand ook echte helemaal wordt ontbost.

Blindstaren op Amazone

Critici waarschuwen dat Brazilië zich niet mag blindstaren op het Amazonegebiet. Als er in de Cerrado, een boomrijk savannegebied dat een groot deel van het centrum van Brazilië beslaat, drie hectare bos wordt omgehakt, komt er evenveel koolstofdioxide in de atmosfeer als bij de ontbossing van twee hectare van het regenwoud. In de Cerrado worden er traditioneel meer bomen omgelegd dan in de Amazoneregio. Eventuele winst in het Amazonegebiet kan dus helemaal teniet worden gedaan door wat er in de Cerrado fout loopt. Als Brazilië de klimaatverandering echt wil bestrijden, moet het de ontbossing in heel het land terugschroeven.

EU wil wereldwijd systeem voor handel in emissierechten

BRUSSEL — Om de opwarming van de aarde te beperken tot 2 graden, is zeer veel geld nodig. De jaarlijkse kosten wereldwijd lopen op tot 175 miljard in 2020, schatte de Europese Commissie vandaag. Meer dan de helft hiervan is nodig voor ontwikkelingslanden.

Het geld kan volgens Brussel grotendeels komen uit een wereldwijd systeem voor handel in emissierechten in 2020. Die handel moet in 2015 alvast draaien in landen van de organisatie voor economische samenwerking en ontwikkeling OESO. EU-commissaris Stavros Dimas ziet de kansen voor zo'n OESO-handelssysteem groeien, zei hij. De EU heeft al een dergelijk systeem. Australië en Nieuw-Zeeland willen dat ook en de nieuwe Amerikaanse president Barack Obama heeft interesse getoond. Commissaris Dimas zei dat de investeringen wellicht hoog lijken, maar altijd nog lager zijn dan de kosten als de wereld de klimaatverandering op zijn beloop zou la-

ten. De Europese Commissie presenteerde de EU-landen vandaag haar inzet voor een wereldwijd klimaatakkoord in december in Kopenhagen.

Geen geld, geen akkoord

Bij het overleg in Kopenhagen moeten de industriële landen volgens Brussel opnieuw geld op tafel leggen, onder meer voor ontwikkelingslanden. “Geen geld, geen akkoord”, zei EU-commissaris Dimas. Dat er nu ook een banken- en economische crisis heerst, maakt hem niet uit. “We kunnen zowel de financiële crisis als de klimaatverandering aanpakken.” De Europese Commissie wil dat bedrijven en huishoudens in de rijke landen in 2020 30 procent minder CO2 uitstoten dan in 1990. Ontwikkelingslanden moeten hun gezamenlijke uitstoot beperken tot 15 tot 30 procent onder het huidige niveau, onder meer door minder oerwouden te kappen. De milieubeweging reageert teleurgesteld op de EU-inzet. Greenpeace betreurt dat de Europese Commissie geen concrete bedragen meer noemt voor de steun aan ontwikkelingslanden, anders dan in een ontwerptekst. Ook Milieudefensie betreurt het dat er geen concrete bedragen genoemd worden. “Dat is zeer schadelijk voor de vooruitgang van de internationale klimaatonderhandelingen”, aldus Willem Verhaak, campagneleider Klimaat van Milieudefensie. Het Wereld Natuur Fonds (WNF) vindt dat de EU verder moet gaan. Europa zou meer broeikasgas CO2 moeten beperken binnen de eigen grenzen, vindt het WNF.

Duitser mag huis niet verloten

ANSBACH/MÜNCHEN — Een Duitse huiseigenaar mag zijn woning niet op het internet verloten. Met de loterij overtreedt hij de wet op de kansspelen, bepaalden de Duitse autoriteiten dinsdag. De man uit München bood op het internet 48.000 loten voor elk 19 euro aan. Een Oostenrijkse huiseigenaar had vorige week meer geluk. Hij verdiende met de verloting van zijn villa van 400 vierkante meter bijna een miljoen euro. Een man won het huis met een lot van 99 euro. In totaal hadden 9999 personen meegedaan nadat het ministerie van Financiën toestemming had verleend.



UNIVERSITEIT VAN ARUBA

TOELATING TOT DE UNIVERSITEIT

Personen die de leeftijd van 21 jaar hebben bereikt en die niet voldoen aan de vooropleidingseisen voor de studie aan de **Faculteit der Rechtsgeleerdheid of Financieel Economische Faculteit of Faculty Hospitality and Tourism Management Studies** kunnen een toelatingsexamen (colloquium doctum) afleggen om alsnog tot de betreffende studie te worden toegelaten. Men kan zich voor dit examen aanmelden bij de receptie van de Universiteit van Aruba, J.E. Irausquinplein 4, Oranjestad.

Faculteit der Rechtsgeleerdheid:

- | | | |
|---|--------------------------------------|---------------|
| - Geschiedenis | : vrijdag, 6 maart | (08:30-10:00) |
| - Engels | : vrijdag, 6 maart | 10:30-12:00) |
| - naar keuze Spaans, Economie, Wiskunde of Frans. | : zaterdag, 7 maart | (08:30-10:00) |
| - Nederlands (2° kans) | : maandag, 11 mei en dinsdag, 12 mei | (09:00-11:00) |

Voor het examen in het vak Nederlands dienen de kandidaten op beide dagen het schriftelijk examen af te leggen, voor het mondeling examen zullen individuele afspraken worden gemaakt!

Financieel Economische Faculteit:

- | | | |
|----------------------------|--------------------------------------|---------------|
| - Management & Organisatie | : donderdag, 5 maart | (08:30-10:00) |
| - Economie | : vrijdag, 6 maart | (08:30-10:00) |
| - Engels | : vrijdag, 6 maart | (10:30-12:00) |
| - Wiskunde A | : zaterdag, 7 maart | (08:30-10:00) |
| - Nederlands (2° kans) | : maandag, 11 mei en dinsdag, 12 mei | (09:00-11:00) |

Voor het examen in het vak Nederlands dienen de kandidaten op beide dagen het schriftelijk examen af te leggen, voor het mondeling examen zullen individuele afspraken worden gemaakt!

Faculty Hospitality and Tourism Management Studies:

- | | | |
|----------------------------|----------------------|---------------|
| - Management & Organisatie | : donderdag, 5 maart | (08:30-10:00) |
| - Economie | : vrijdag, 6 maart | (08:30-10:00) |
| - Engels | : vrijdag, 6 maart | (10:30-12:00) |
| - Wiskunde A | : zaterdag, 7 maart | (08:30-10:00) |

Het stortingsbewijs van het inschrijfgeld ad. Afls. 150,-, vooraf te voldoen bij de RBTT-bank rekeningnr. 30.58.646 dient tegelijk met het inschrijfformulier vóór 13 februari 2009 te worden ingeleverd bij de receptie van de Universiteit van Aruba. Nadere informatie is verkrijgbaar bij mw. Nathalie Chung telefoon 582-3901 ext. 0.